

Universitätsbibliothek Wuppertal

Linguarum Vett. Septentrionalium Thesaurus Grammatico-Criticus Et Archæologicus

Hickes, George

Oxoniae, 1705

Dictionariolum Islandicum

Nutzungsrichtlinien Das dem PDF-Dokument zugrunde liegende Digitalisat kann unter Beachtung des Lizenz-/Rechtehinweises genutzt werden. Informationen zum Lizenz-/Rechtehinweis finden Sie in der Titelaufnahme unter dem untenstehenden URN.

Bei Nutzung des Digitalisats bitten wir um eine vollständige Quellenangabe, inklusive Nennung der Universitätsbibliothek Wuppertal als Quelle sowie einer Angabe des URN.

[urn:nbn:de:hbz:468-1-1559](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:468-1-1559)

DICTIONARIOLUM
ISLANDICUM

*Ex Vocabulis, quæ in Grammatica Islandica leguntur,
Alphabetico ordine digestis, Conflatum.*

MONITIO AD LECTOREM.

CUM primum R. Jonæ Grammaticam recudendam statuerim, cognationem Linguarum Gothicæ, Saxonicæ, & Anglicæ, cum Islandica, notis marginalibus ostendere, instituti nostri fore credebam. Verum attentius rem considerans, quum nitore operis, tum harmoniæ quatuor Linguarum melius consultum iri judicabam, si vocibus, in usum Lectoris, Alphabetice dispositis glossas, prout ansa glossandi daretur, hic illic apponerem. Vale.

A.

Aa, annis. G. AOA. Matth.

7. 25, & 27. Sax. ea, aqua.

eg aa, debeo, incumbit mihi, Angli Austr. to owe; Bor. to aive.

aaer, Lac. quod segregato butyro reliquum est.

aaform, propositum.

aaferri, acus, aceris.

aan, defectus. G. VAN significat defectus, & indigentiam, Marc. 10. 21. Sax. pan, vel pana est deficiens, & panian minuere, decrescere, deficere: Ang. to want. Est opus habere, indigere. Ang. etiam defectus lunæ dicitur, the wane of the moon. & wan est pallidus, nimirum cum color faciei deficit. Nota hic Islandos à multis abjicere V. & p. ut in ord, verbum, orm, vermis. Goth. & Saxonicum VANRA, popb. VANRM, popm, & pypm. Ang. word, worm.

aat, remus, aarer, remi. Sax. ape. Ang. oar.

aas, lignum oblongum.

aast, amor. Goth. ANSTS, amor, gratia, Luc. 2. 40. & 3. 30.

aat, comestio.

aatt, comedi. Est præteritum

perfectum ab eg et, edo, idu. G. ETAN, ITAN, comedere. S. etan. A. to eat.

aatta, octo, eight.

aattunde, octavus.

attatyn, octoginta.

attatugasta, octuagesimus. vide Gramm. nostræ. Cap. 6.

abrister, colustra.

adall, nobilitas. Sax. æpel. nobilis.

adgangur, accessus.

ade, mos, idos.

ade, mos, idu.

eg ade, juro, ædde in præter. Sax.

ad, juramentum, & juratio.

ædur, vena. Sax. æbbje.

ær, demens.

ær, agna.

ara, honos. Sax. ape.

eg atla, opinor.

eg atla, destino, certum mihi est.

eg atla ad giora Þad, ego faciam vel facturus sum hoc, certum mihi est hoc facere.

af Þui Þui giorde Þad, eo quod hoc faceres.

afe, avus.

aftan, vesper.

affur, fastus, odium.

ast, vires, robur.

ast, fornax.

eg asla, lucror vel venor.

aslaar, Indulgentiæ.

asnur, amor.

agiatur, benignus.

agiarn, avarus: agiarn, avara: agiarn. avarum. Goth. FAIRNAN, vehementer cupere, Luc. 15. 16. S. tynnan, tynneyre, cupiditas.

agyrd, avaritia.

agiarn, avaritia.

agreiningur, dissensio.

afur, ager. S. æcep, A. aker est jugerum

allredur, senex.

alldur, ætas. S. elb, Angli Bo-reales auld, senex.

almeningur, communitas.

almuge, populus.

almuge, vulgus.

alur, terebellum. S. alc. Ang.

atule, subula.

ambaatt, ancilla. vid. AND-BAHTS in gl. Goth.

amma, avia.

anaud, ærumna.

eg andast, morior.

ende, Spiritus. Ang. Bor. the eande.

andlit, vultus, facies. G. AN-

DAPLEIZ, facies, Luc. 17. 16. & VALITS, Job 11.

44. à VALITAN, circumspicere. Sax. andplita, & andplite, vultus.

andsfore, adversarius.

andvarpan vel andvorpun, suspirium.

mig angraz, male me habet.

eg am, amo, faveo: unna, faveo:

vere:

* T

unnande, favens. Saxonice unnan, ex gratia dare, donare.
 annar, secundus. vid. Gramm. nostræ Cap. 6.
 annar/ onnur/ annad, secundus, secunda, secundum. per omnes utriusque Numeri Casus declinatur.
 annarhuez, alteruter.
 ape, Simius. S. apa. A. ape.
 apur, hic acris: opur, hæc acris: apurt, hoc acre.
 ardur, aratrum.
 arffur, hæreditas. G. **ARKBGA**, hæres: **ARKI**, hæreditas. S. yppæ, hæreditas.
 argur, piger, ægros.
 armur, piger.
 arnyeiz, lancea.
 asynd, aspectus. S. jean, vel jeon, videre, cernere. Anglice to see.
 aska, cinis. G. **AZTQ**. S. acpe. ahpe, axan, axpa, apca. Ang. ashes. Ang. Bor. asse.
 asfur, vasculum.
 asnast, eg asnast, serviliter laboro. G. **ASNEIS**, mercenarius. Sax. efne, vel æfne, servus.
 asne, asinus.
 at, maculatio.
 atburdur, eventus.
 att, sterna.
 atte, incitavi, est Præt. perfectum ab eg et, incito.
 attungur, species mensuræ.
 audur, vacuus. Angl. void.
 audur, opulentia. vid. gl. Goth. in **ANDARS**.
 auga, oculus. declin. ibidem. G. **ANTR**. S. eage. A. eye.
 auglit, vultus, facies. ab **ANTR**, oculus, & **VLITAN**, circumspicere.
 auka, augere: eik, augeo: aufande, augens. Goth. **ANKAN**. S. ecan, æcan, eacan, ican. Angl. to eke.
 mig aumkar, miseret me.
 aumur, miser: eimð, miseria.
 ausa, haurire: eys, haurio.
 austur, Oriens.

B.

Baal, Incendium. vid. gl. G. in **BALVGAN**. S. bæl. & bælfyr, (per mutationem literarum ejusdem organi bænfyr, unde est nostrum bone-fire) rogus.
 baas vide bas.
 baatur, Cymba. S. bat. A. boat.

babb, murmuratio inconcinna & vana, βάβαξ, Hesybio, est ῥαπίος, λάλος, φλυαγός.
 back, tergum. S. bæc. A. back.
 backe, Ripa. Angl. a bank.
 bad, balneum. S. bæþian, baptian, lavare. Ang. to bath. Hinc Bað, **Bathe**, celeberrima thermarum urbs in Agro Somersetenfi.
 bæclingur, libellus.
 bæle, Lectus, Recubatio.
 ban & boon, preces. Sax. bene, petitio: bona, qui petit. Angli dicunt to beg a boon.
 bar, Habitaculum vel Villa. vide by.
 bage, damnum. mier baggar, obest mihi.
 bagge, sarcina. Ang. bagge, and baggage.
 bagur, malevolus.
 bakare, pistor: bakstur, panificum: eg baka, pinso: bakade, pinsui. S. bacan, pinsere. A. to bake.
 bale, vigeo: balade, vigui.
 balldur, proprium nomen Dei cuiusdam Esbnicorum.
 band, ligamen. G. **BINDAN**. ligare: **BANDI**, vinculum. S. bindan, banda. A. to bind.
 bong, Angli Bor. band.
 bane, cædes, exitium. A. bane. S. bana, interfector.
 bann, damnum, excommunicatio. Ang. Bor. ta hann, execrari.
 bar, frons, frondis.
 bard, extremitas rei.
 barenn, cæsus.
 barfe, guttur. Sax. beopcan. A. to barke, latrare.
 barn, Infans, puer vel puella. G. **BARN**. S. beapn, à **BARKAN**. bepan, ferre, gignere, procreare. Ang. Borealibus, ac Scotis **Bairn**.
 bas, stabulum boum. Ang. Bor. a beoufe.
 bausur, lagena. Ang. beaker.
 baun, faba. Ang. bean.
 mier batnar, revaleo. Angli B. dicunt to battin, vel batten, vires acquirere, & proprie dicitur de infante vires post nativitatem acquirente.
 bectur, scamnum.
 bed, lectus. S. bebb. A. bed.
 beidne, petitio.
 bein, os, ossis. S. ban. A. bone.
 beim, rectus.
 beiskur, acerbus.
 beise, frænum.
 befre, aries.
 belgur, follis. Ang. bellows.

bende, vico: eg bendre in præf. S. bendan. A. to bend.
 bende, vico, flecto, item immo, habent similiter bendre in præterito.
 ber, bacca. Ang. berry.
 ber, nudus. S. bape. A. bare.
 ber, pulso: barde, pulsavi. unde forlan Ang. Bor. to berry, i. e. to thresh.
 ber, porto. A. to bear.
 berg vel biarg, saxum. Goth. **BARKT**, mons. S. beþg, beopg, býrg.
 biartur, clarus. G. **BARKHT**. S. beopht. A. bright.
 bid, precor: bidia, precari. G. **BIDGAN**. S. bidan. A. Bor. to bid, adhuc usurpant pro precari; ut bid God blets me, ora deum, ut mihi benedicat.
 bid, expectatio, mora: bidia, expectare. Angli Bor. to hide. Goth. **BEIDAN**. S. bidan, abidan. A. abide. bidiane, expectans. bidlund, expectatio.
 bida, vas oblongum superne acuminatum.
 bifur, appetitus.
 by, apis. Sax. beo. Ang. bee.
 by, habito: eg bioo, habitavi: bua, habitare. G. **BAPAN**. S. bugan, & buan. bygd, habitatio. **Bpe**, apud Anglos frequens est in locorum nominibus.
 byd, expecto: byda, expectare.
 byd, offero: band, obtuli. Angli dicunt to bid money, i. e. pretium offerre.
 byfur, pedes.
 bygd, habitatio. A. Bor. to byg, ædificare.
 byr, urbs. G. **BANKRS**. S. býrg, bupug, bupg, buph. A. burrough.
 byt, mordeo: beit, momordi: ad byta, mordere. S. bitan. A. to bite. bit, morsus. A. bit. bite, bolus.
 bit, pix.
 bilgia, procella.
 bilur, turbo, vel tempestas repentina: bilier, turbines.
 bind, ligo: batt, ligavi: binda, ligare. A. to bind.
 bioor, cerevisia. Sax. beap, vel beop. Ang. beer.
 biorg, adjumentum. S. biopg, propugnaculum.
 biorn, ursus: stix-biorn, bellicosus vel pugnarum ursus.
 bir, ventus secundus.
 mier biriaz, oportet me. Sax. me

me býpnað, vel zebýpnað.
 Það birter, *lucescit.*
 Þiffa, *scelopetum bellicum.*
 blaar/ blaa/ blaatt, *flavus, flava, flavum.* A. Bor. **blea.**
 blaasa, *flare:* vide blæs.
 blad, *folium.* A. a blade.
 bladra, *tenuis membranula spiritu incluso tumida.* S. blæþp, *pustula, tubercula, & vesica.* Ang. bladder.
 blær, *aura.*
 blæs, *flo:* bliæs, *flavi:* að blaasa, *flare.* S. blæpan, *flare:* blæpt, *status.* A. blaff.
 blaf, *verber.*
 blaudur, *femineus.*
 blautur, *mollis.*
 blef, *atramentum.* S. blæc, i. e. blac. Ang. Bor. to blecken, i. e. to make black.
 blessadur, *benedictus:* blessed vel blessud, *benedicta:* blessad, *benedictum.* S. bletþian, *benedicere:* bletþode, *benedictus.* A. to blesse, blessed.
 bly, *plumbum.*
 bliða, *blandities.*
 blydur, *blandus.* S. bliðe, *letus, jucundus.* Ang. blithe.
 blyf, *maneo:* bleif, *mansi.*
 blindur, *cæcus.* G. **BLINDS.** S. blind. A. blind.
 bloek, *truncus ligneus.* A. block.
 bloma, *flos.* G. **BLAMA.** S. blom, *blorpa.* A. bloom, blossom.
 blood, *sanguis.* Goth. **BLAÞ.** S. blod. A. blood.
 bloot, *maledictum.*
 blundur, *somnus.*
 bod, *nuncius.* S. bode.
 bodan vel bodun, *nuncius.* Sax. bobian, *nunciare.* Ang. to bode.
 boge, *arcus.* S. boga. A. bow.
 bogenn, *curvus.*
 bøl, *adversitas.*
 bölf, *maledictum.*
 boof, *liber:* bækur, *libri.* bæklingur, *libellus.* Goth. **BOK** vel **BOKS.** S. boc. Ang. book.
 boola, *furunculus:* item Bulla.
 boon & ban, *oratio, preces.*
 borg, *civitas.* vid. byr.
 braadur, *festinus.*
 bræde, *furor.*
 bragð, *deceptio.*
 bragur, *rhythmus.*
 braf, *fremitus.*
 brandur, *titio,* item *gladius Poëtice.* S. bpañd. A. brand. Goth. **BRINNAN,** *ardere.* Sax. býpnan.

brattur, *arduus.*
 braud, *panis.* Ang. bread.
 braut, *via.*
 bref, *litera.* Ang. a breif.
 Það bregdur, *vesperascit.*
 breidur, *latus.* S. bpañd. Ang. broad.
 breittur, *mutatus, variatus.*
 breiskleife, *imbecillitas.*
 brenne, *uror:* eg brann, *ustus sum.* vide brandur.
 brenne, *uro.*
 brial, *affectedia.*
 brid, *confringo dentibus.*
 bryf, *sponda.*
 brynne, *adaquo:* bryntte in Præterito. G. **BRUNNA,** *fons,* S. bopn, *brunna, bupna.* A. burn, à brynne, *adaquo,* venit Anglicum brine.
 briota, *frangere.* S. bprittan. A. Bor. to britten beef, i. e. to break the bones of beef. bryt/braut, *frango, fregi.*
 brim, *extremitas alicujus rei.* A. brim, *est ora,* vel *margo patinae.*
 Það brimaz, *astuat.* Fortasse brumiaz legendum ab illo brunne, *æstus, ustio,* quod mox sequitur.
 brine, *cos.*
 bringa, *pectus.*
 brite, *partitor.*
 brixl, *exprobratio.*
 brook, *bracca:* brækur, *braccæ.* A. Bor. breeks.
 brot, *delictum, fractio.*
 brudgume, *sponsus,* G. **BRUNÞ.** S. bprýð. A. bride est sponsa. S. bprýðguma. Ang. bridegroom, sponsus.
 bruggare, *cerevisiarius.* S. bpripan. A. to brew, *coquere cerevisiam.* brun, *palpebra:* bryr, *palpebræ.* Scotice brun. A. Bor. the eye-brees.
 brune, *æstus, ustio.*
 brun, *pons:* bruuz, *pontes.*
 bu, *res familiaris.* Scribitur & buu, atque ita per omnes utriusque numeri Casus declinatur.
 bua, *habitare.* vid. by.
 bugur, *curvatura.* A. Bor. to bue, *curvare.*
 bur, *promptuarium.* Ang. Bor. boor.
 burdur, *nativitas.*
 burdur, *portatio.* S. beopð. A. birth.
 bure, *colonus.* S. zebuþe. Ang. bore. Hinc videatur Anglicum gaffer deduci, nisi potius trahatur à zefepa, co-

mes, ut existimat Junius in ms. notis ad Tatianum.
 buste, *muscarium setaceum.*
 buu, vide bu, *res familiaris.*

D.

Daad, *virtus.*
 daan, *servus.* S. þegen, vel þen, *minister.* A. olim tane.
 daare, *temerarius.* A. to dare, *audere.*
 dæle, *vallis.* S. bæll. A. dale.
 dælld, *terra subsidens.*
 dælstur, *qui magna sibi pollicetur ab aliquo.*
 eg dæme, *judico:* eg dæmest, *judicor.* G. **DAMGAN.** S. deman, *judicare.* Ang. to doom.
 dæstur, *anhelus, cursu consumptus.*
 dagur, *dies.* G. **DARS.** Sax. dæg. A. day. Það dagar, *diescit.*
 dalur, *vallis.* A. dale.
 dans, *choreæ.* A. a dance.
 dapur, *ægre affectus:* dapur/ doþpur/ dappur, *extreme affectus,* a, um: dapur/ draprare/ draþprastur.
 daude, *mors:* dandur, *mortuus.* Goth. **DANÞS,** *mortuus:* **DANÞNS,** *mors.* A. dead. death.
 dauður, *surdus.* S. deap. A. deaf.
 dann, *ardor.*
 daus, *clunus.*
 deide, *occido:* deidde, *occidi.*
 dey, *moriór:* doo, *mortuus sum:* deya, *mori.* Ang. to dy.
 deilld, *lis.*
 dett, *cado:* datt, *cecid.*
 diarfur, *audax.*
 digur, *crassus, & crassa:* digurr, *crassum.* Sax. þicce, *crassus,* densus, *digurd, crassities.*
 dij, *puteus.*
 dy, *quasso:* dude, *quassavi.*
 duge, *mier dygier, sufficit:* dygd, *virtus.* S. buzuð. digdaryþskur, *virtutibus instructus:* digdasamur, *virtutibus cumulat.*
 dyn, *tono:* dunde, *tonui:* Það dunnar, *tonat.* S. þunnan, & þunpan, *tonare:* þunop, þunep & þunþep, *tonitru.* A. thunder. Angli Bor. to make a dyn, i. e. a noise.
 dyr, *fores.* G. **DANÞK.** S. þup, vel þupu. A. door.
 dyr, *animal brutum.* S. deop. A. deer significat damas, vel cervos.
 dyr, *pretiosus.* S. býpe. A. dear. dyrd,

dýrd, gloria: dýrka, glorifico: dýrfade, glorificavi.
 dýrfaka, audacia: ita paulo ante dýrfaur est audax.
 dít, cursus.
 díl, celo: dulde, celavi.
 dímmur, obscurus. S. díim, díimzeng. Ang. díim. Pad díimz mur, tenebræ oboriuntur.
 díncfur, fragor.
 díngia, acervus.
 doctur, subniger.
 doffe, stupor.
 díogg, pluvia, item ros; unde A. delu. Pad doggnar, pluit.
 domur, iudicium. A. doom, vid. dame.
 doomare, iudex.
 doorer, filia. **G. ANHTAR**, Sax. dohter, dohtop, dohtup. Ang. daughter.
 draap, nex.
 draap, internecio.
 draattur, tractio.
 drabb, nugæ.
 drabb, gestus incuriosus & inconcinuus. Apud Angl. dicitur mulier inconcinna a drabb.
 dragel, novitia.
 draga, trahere. vid. dreg, trabo.
 } dramb, superbia.
 } dramb, factus.
 } dramblaatur, superbus.
 draugur, spectrum,
 draumur, somnium. A. dream.
 drect, bibo: dract. bibi. Goth. **AKIRKAN**, bibere. S. bpincan. A. to drink.
 dreg, trabo: droo, traxi: draga, trahere. S. bpagan. A. to draw, or dragg. dragande, trahens.
 dregg, fex: dreggiar, feces. A. the dregs.
 dreingur, famulus.
 drep, interficio, occido: drap, occidi. Infinitivus est drepa.
 drickur, potus. Ang. drink.
 dryf, jactor: dreif, jactatus sum. huic affine **G. AKREIBAN**, agere, & Sax. bpæfan, bpifan. dryfa, nivis descensio. Pad dryfur, ningit.
 dryn, boo: drunde, boavi.
 dryp, guttatim stillo: draup, guttatim stillavi. Sax. bpipan, stillare, & bpopa, gutta. Ang. to dripe. a drop.
 dryt/ dreit, caco, cacavi: dryta, cacare: drit, excrementum. Ang. dirt.
 droos, femina.
 droot, populus.
 drotten, dominus. Sax. bpiht, bpihten.

drucken, Adjectivum Dissyllabum.
 duel, moror: dualde, moratus sum. A. to dwell. commorari. duelia, morari: dnol, mora.
 duergur, pumilio, nanus. Ang. & durgin, or dwarf. S. bpeapz, bpeaph, bpepiz.
 dufa, columba. **G. ANBZ**. A. dove. Sax. buua.
 duglegur, valens. S. dugan. valere.
 dugur, audacia.
 duyn, cesso, deficio: duynade, cessavi, defeci. Ang. Bor. to dwine away, i. e. gradatim perire.
 dukur, mappa.
 dunur, fremitus: Pad dunar, tonat. vid. dyn.
 duun, pluma. A. down significat plumas lanuginosas, & istiusmodi, ut, flocculos carduorum arecentium. Et a downbed, est culcitra plumea, plumulis lanuginosis facta.

E.

Ef, dubium: efa, dubito: efade, dubitari.
 effre/ efftur, superior, supremus: effre/ effit, superior, suprema: effra/ effit, superius, supremum. S. orep, super, supra. Ang. Bor. ober.
 effterlangan, desiderium. S. langian, vel langian est percipere, desiderare. A. to long after. vel for a thing, quid vehementer cupere, & appetere.
 efne, materia.
 eg, ego: eg sialfur, ego ipse. vid. Gramm. nostræ Cap. 5. nec non Matth. 5. 17.
 egg, ovum. S. æz. A. egg.
 egg, acies: eggjar, in plurali. S. ecze. Ang. edge.
 eide, absumo: eidge, absumpsi.
 eidur, juramentum.
 eiga, habere, possidere: eigande, habens: eign, possessio. Goth. **AIFAN**, habere. S. aigan. Hinc **AIFIN**, aigen. Ang. alui, & oton, proprius, quod quisque possidet.
 ey, insula.
 eyga, possessio.
 eynmyria, cinis ignitus, sive scintillans. A. embers,
 eyn/ ein/ eitt, unus, a, um. vide Gramm. nostræ Cap. 6. eyn/ ein/ eitt, unus, a, um.

eyra, auris. Sax. eape. A. ear.
 eyfa, cinis ignitus sive scintillans. vide asfa. A. Bor. illeg.
 eythvort, aliquid.
 eif, arbor: eifur, arbores.
 eif, augeo: jooft, auxi: aufa, augere: vide aufa.
 eind, miseria: cumur, miser.
 ein, una: Fœmin. ab eyn, unus.
 einex, juniperus.
 einfalldur, simplex. Sax. anpealb.
 einge, pratum. Sax. ing. Anglis Borealibus inge: forsan a Goth. **VINGA**, pascuum. Cædmoni pang, vel pong est campus.
 Eingel, Angelus. A. Angel.
 eingenn, uniforme.
 einhuor, aliquis.
 einraadur, qui aliorum consilia repudiat.
 eis, haurio: joods, haufi: aufa, haurire.
 eista, testiculus.
 eitur, venenum. Sax. atep, vel atop.
 ek, curru trabor vel vehor. Infinitivus est aka.
 el, alo: ool, alui: ala, alere.
 elia, pellex.
 elldur, ignis: ellde, igne coquo: eg elldte, igne coxi. S. æled, & eld, ignis: ælan, accendere. Elding Anglis Borealibus est cremium, pabulum ignis.
 elle, senium.
 ellefn, undecim. vide Gramm. nostræ Cap. 6.
 elska, amor: eg elska, amo, em vel er, sum. G. **IM**. Sax. eom. Ang. am.
 ende, finis. G. **ANDEI**. Sax. end. Ang. end.
 endur, anates: end, anas.
 enne, frons.
 eple, pomum. Sax. æpl, æppel. Ang. apple.
 er vel em, sum.
 er, aro: eriaide, aravi. S. epian, arare.
 erende, negotium, item versus. G. **AIRN**, nuntii. S. æpend. nuntium, mandatum, legatio. Ang. errand.
 eriaz, lites.
 ern, annosus.
 ernur, aquilæ: orn, aquila. S. eapn. Scot. an erit, est grande genus accipitrum.
 eß, veredus, Poëtice.
 et, comedo. Ang. to eat.
 et, incito: atte, incitavi.

S.

- faa, accipere: fa, accipio. Sax.
 fon, accipere.
 faatur, equus, Poëtice.
 faalke, circus.
 faalm, palpitiatio.
 faang, sinus.
 faang, acquisitio: item sinus bra-
 chiorum: faung, in plurali.
 Ang. Bor. the fange of a
 dog.
 faar, periculum: item insania.
 fader, pater. S. fæder. Angl.
 father.
 fa, accipio: fæck, accepi: ad faa,
 accipere.
 fæde, pabulum. G. Fæðlan.
 S. fæðan, vel poeban. Ang.
 to feed, pascere, & food,
 esculentum.
 far, fortis.
 fare, funis.
 fare, loco moveo: færd, loco mo-
 vi. Sax. fapan, ire. Ang. a
 way-faring-man.
 færeitur, jumentum.
 fagnadur, letitia. Goth. Fagn-
 næn. S. fægnian, gaudere.
 Hinc Ang. fain.
 fagur/ fogar/ fagart, amœnus, a-
 um. Ang. fair. fegurð, amœ-
 nitas.
 fall, casus: falla, cadere: fell,
 cado. S. feallan, cadere, A.
 to fall. Fall, casus.
 fallegur, pulcher.
 falskur, astutus. Ang. false.
 falur, Belg. veyl.
 fans, impedimenta.
 far, itio: item navis, Poëtice.
 far, ponto.
 farg, pressura.
 fargan, vitæ institutio.
 fas, conspectus.
 fat, vestis: item patina.
 fata, hydria. S. fat, fata, vas.
 Ang. a fat.
 fatatur, pauper.
 faustur, lignum aridum.
 far, juba. S. feax, coma.
 fedga, dicitur de patre & filio:
 inde langfedgar, majorum se-
 ries, eorum qui sunt in recta
 linea descendente.
 fegurð, amœnitas.
 feigern/ feyne/ fegna, letus. v.
 fagnadur.
 feigur, moribundus.
 feingur, res parta. vid. faang.
 feitur, pinguis. S. fæt. A. fat.
 feitur/ feitt/ feitt, hic & hæc
 pinguis & hoc pingue.
 fel, occulto. Ang. Bor. to feal.
 fell, acclivitas. A. Bor. a fell.
 mons.
 fell, cado: fiell, cecidi; falla,
 cadere. vide fall.
 fen, puteus. Ang. a fenn.
 fer, eo: foor, ivi.
 fara, ire. S. fapan.
 ferð, iter.
 feria, navis vectoria. A. a fer-
 ry-boat.
 ferskeittur, quadratus. S. fceat,
 angulus.
 fet, pes, mensuræ genus. S. fæt.
 Ang. a foot.
 fiall, mons. vide fell.
 fiande, hostis. Goth. FIGAN,
 odisse: FIAND, inimicus. S.
 feond, vel fýnd. A. fiend.
 sidur, pluma. S. fep. Angl.
 a feather.
 fie, pecunia. G. Fælinn, opes.
 Sax. feoh, pecunia, & pecus.
 Ang. to give a fe.
 fielage, socius. A. fellow. S.
 fýlgian, sequi.
 fið, demens.
 fýffa, lana pratensis.
 fýk, vento feror: fauk, vento
 abreptus sum: fiuka, vento
 ferri: Það fýkur, ningit vebe-
 menter.
 upp ad fýlla, implere.
 fýlgð, comitatus. vide frelage.
 fýll, elephas.
 fýrre, privo, frustror: habet in
 præ. fýrtte.
 fiłge, comitor: fiłge in præ.
 fýlgð, comitatus. S. fýlgian,
 sequi. Ang. to follow.
 fiłker, rex.
 fimn, quinque. vide Gramm.
 nostræ Cap. 6.
 fimur, alacer.
 fingur, digitus. S. fingen. A.
 finger.
 finn, invenio. S. fíndan. A. to
 find, invenire.
 fiordur, calamus. A. a feather.
 fiol, aser.
 fiolkinge, artes magicæ.
 fiorez, quatuor. vide Gramm.
 nostræ Cap. 6.
 fior, vita. Sax. feoph.
 fiordungur, quadrans vel quarta
 pars. Ang. a farthing.
 fiordur, sinus maris.
 fiøs, bovine.
 fiotur, vinculum, compes. Ang.
 a fetter.
 firn, bonus.
 firstur, primus. vide Gramm.
 nostræ Cap. 6.
 fiatur, piscis. G. FISK. Sax.
 fýrc. Ang. fiłh.
 fiuk, tempestas nivosa.
 fiuka, vento ferri. vide fýk.
 flaa, mephitis.
 flax, cutem detraho: floo, cutem
 detraxi: ad flaa, cutem detra-
 bere. S. flean. A. to flea.
 flard, falsitas.
 flard, versutia.
 flagd, monstrum.
 flagg, vexillum navium. Ang.
 flagg.
 flangs, insultatio.
 flas, præcipitatio.
 flaska, lagena. Hinc A. flask.
 flatur, planus. Hinc A. flat.
 flautur, navis, Poëtice.
 flauter, lacticianorum genus quod
 fit coactio lacte & deinceps ven-
 tilato.
 fleckur, macula. Hinc A. flecko
 ed, vel flekt, maculis, vel
 labeculis discoloribus intersper-
 sus.
 fleigur, cuneus.
 fleigur, volatilis. vide gl. G. in
 voce FENLAGS. Eboracen-
 ses vocant pullos avium vola-
 tiles fliggurs.
 flehra, plus: flest, plurimum.
 flet, exentero.
 flet, explano: flatte, explanavi.
 Ang. flat.
 flet, lectisternium.
 fly, fugio: funde, fugi. S. fle-
 on. fugere. Ang. to fly.
 flyg, volo: flaug, volavi: fluz-
 ga, volare.
 flyk, lacera vestis: flykur, ve-
 stes lacera.
 flyr, fluo: flaut, fluxi: flioota,
 fluere. Ang. to float.
 fliood, mulier, Poëtice.
 fliotur, velox. Ang. flæt.
 flis, cachinnatio.
 flis, desquamo vel detraho quod
 extimum est: fluste, desqua-
 mavi.
 flit, vebo: flutte, vexi.
 floo, pulex: flax, pulices. Ang.
 a flea.
 flood, accessus maris, inundatio.
 Ang. flood.
 flooe, solum uliginosum seu palus-
 tre.
 floor, cloaca.
 flot, liquamen.
 fognudur, gaudium. vide faga-
 nadur.
 folk, populus. Sax. folc. Angl.
 folk.
 folld, terra, Poëtice. Sæpius oc-
 currit in Cædmone folb.
 folur, pallidus.
 fonn, nix condensata.
 fontur, baptisterium. Angl. the
 font.
 foodur,

- foodr, pabulum. vid. fæde. A. fodder.
fool, iracundus.
foolk, populus.
footur, pes: fatur, pedes. Sax. fot. A. foot. fet, pes, quatenus est mensura.
for, iter.
forn, vetustus. G. FARKNGI, vetus, Luc. 5. 39.
forraad, res quæ in promptu est.
forsiall, prudens.
foss, cataracla.
fox, vulpes. G. FANHON. S. foxa. A. fox. A. Bor. aliquando falus.
fræde, informatio, doctrina: froodur, eruditus. G. FRQDA, sapiens: unde Abrahamus dicitur fros apud Cadmonem.
frag, heroica virtus.
frande, cognatus. S. fpeonb. G. FRIGQNAS, amicus, à FRIGQXN, amare.
frame, promotio.
framfuxand, executio.
framur, audaculus, nasutulus.
fredenn, gelu perustus.
frega, rana. Sax. fprocca, & fprocx. A. frogg. A. Bor. a frosk.
freyr, Liber pater: freir, deus Ethnicorum.
freisting, tentatio: freistingar, tentationes. G. FRALISAN, tentare: FRALISTONNGA, tentatio. S. fparigan, tentare.
frem, usurpo: framde, usurpavi.
fremd, res laude digna.
fridur, pax. S. fpið.
friette, fama accepi: fretter, rumores.
frydur, elegans.
frydur/ fryd/ fryde, venustus, venusta, venustum.
frygd, libido.
frys, frigeo, frigore congelo: frans, gelavi: frost, gelu. S. foprt. A. frost. friosa, gelare. A. to freeze. Það frister, gelascit.
frilla, concubina.
froodleikur, eruditio. froodur, eruditus. vide fræde.
froomur, probus.
frost, gelu. vide frys.
fruu, matrona. G. FRANGA. S. fpeah. dominus, na. fruur, matrona.
fve, putredo. fuinn, putrefactus. S. fynigeau, mucescere: fynig, mucidus. Angl. binny.
fugl, avis. v. gl. Goth. in FN-FLAS. A. Aust. fowl. A. Bor. fule.
fullur, plenus. Goth. FNALLS. Sax. full. Ang. full.
fum, festinatio.
fundur, inventum. A. found.
fundvoff, qui perdita facile invenit.
fuus, libens.
G.
Eg Gaac, attendo vel animadverto: eg gaade, attendi vel animadverti.
gaas, anser. Sax. zof. Angl. a goose.
gaata, ænigma.
gabl, terminus. G. GIBLA. Belgice gevell. A. gabell est structura totius extremitas, sive cacumen.
gaddur, clavus ingens.
gagl, mulier nauci & nibili.
gagn, utilitas. Goth. GAGEI-GLAN. lucrari. Ang. gain, lucrum.
gale, vociferor: galade, præ. Ang. paul.
galen, vesanus, insanus.
galge, patibulum. Goth. GALL-GLA. Sax. galga. A. gal-lolwes.
gall, fel. Ang. gall.
galldur, magia. S. galbepe, incantator: galbop, incantatio.
galle, vitium, nævus: galladur, vitiosus. S. gal, libidinosus.
gallte, porcus. S. gulte, suilla. Boreales vocant fuculos, & fuculas, galts, and gilts.
gamall, annosus, senex.
gaman, jocus. S. gamene, jocus, ludus. Inde vox Ang. back-gamen. Zeming, lusus: A. gaming. gamian, jocare, ludere: Ang. to game.
gammur, draco.
ganga, ire: eg geinge, eo. Goth. GAGGAN. Sax. ganzan. A. Bor. to gang.
gante, scurra.
gape, bio: gapte, biavi. Ang. gape.
gardur, agger.
garn, silum. Ang. Australibus yann. Ang. Bor. garn.
gat, foramen.
gata, via. Sax. gate, porta. A. gate, pate.
gaufur, cuculus. Ang. Bor. the godk.
gef, dono. G. GIBAN, dare. S. zyfan. A. to give.
geimsla, custodia.
geip, jaclatio, exaggeratio. Sax. zilp, jaclantia, arrogantia.
geit, capra: geitur, capra. G. GATEINS, bædus, Luc. 15. 29. S. zæt, vel zat est capra. Ang. Austr. goat. A. Bor. gait.
gellð, solvo debitum: galle, solvi. Goth. GILÐ, tributum, proculdubio à GILÐAN. Sax. zilban, solvere. Occurrunt NSGILÐAN, & FRAGILÐAN, reddere, retribuere, Luc. 14. 12. & 19. 8. A. Bor. novt-geld, i. e. tributum pro pecore solutum.
gellde, exsecro: gellte, exsecravi: gelldur, castratus. Ang. to geld, castrare.
gestrisne, hospitalitas: gietur, hospes. S. zert. A. guesst, hospes: guesstning, hospitium.
get, conjecto, valeo: gat, in Præ. geta, in Infinitivo.
giaa, hiatus terræ: habet hiaar in plurali.
giaddur, ornatus, donatus.
giafa, bona fortuna.
giara, pellis ovilla.
giaska, benignitas.
giatna, attentio.
gidia, dea. G. GINDA, dii: GAZP, deus. S. zod. Ang. god.
giefur, scurra.
giell, vociferor: gall, vociferatus sum. Ang. Bor. to yell. vide gale.
gyn, bio: geyn, biavi. S. zannan. A. to yawn, oscitare.
gyt, furtim conjicio: gaut, furtim conjeci: giotta, in Infinitivo.
gys, impetuose fundor: gaus in præterito: giiosa, in Infinitivo.
gil, hiatus montium. A. Bor. a gil, fissura montis. S. gill.
gillde, convivium, item pretium.
gilldur, equivalens.
gille, inauro: gillte, inauravi. S. zylban. A. to gild, inaurare: gilt, inauratus.
gieff, donatio. S. zift, donum, munus: zife, gratia, donum. Ang. gift, donum.
giora, facere: eg skal giora, vel eg num giora, faciam vel facturus sum. Anglis Boreali-bus & Scotis to gar est facere.
giord, opus, item cingulum. S. zynban, cingere: zynbl, A. girdle, cingulum.
giota, serobs.
girnd, cupido. G. GARINAN. S. zynnan, cupere, desiderare. giste,

giste, divertor: giste, diverti.
 glæpur, scelus.
 glær, mare.
 glans, splendor.
 glas, vitrum. Sax. glær. Ang.
 glasse.
 glaumur, lætitia.
 gled, lætifico: glædde, lætifica-
 vi. mig glædur, gaudio mihi
 est. Sax. glæb. Ang. glæd,
 lætus.
 gleimstufullur, obliviosus.
 gler, vitrum.
 glerungur, solum glacie rigens.
 gliggur, flatus.
 glyma, lucta.
 glis, levis.
 gloggur, attentus.
 glood, favilla: glædur, favilla.
 Ang. Bor. to glow, i. e. to
 be hot.
 glopur, stultus.
 glugge, fenestra.
 gnypa, S. cnæp. summitas rupis
 vel montis. A. Bor. a nabb.
 gnyp, susurrus.
 golf, pavimentum.
 gollur, abdomen.
 gomur, palatum. S. goma, gin-
 giva, palatum. A. goom.
 goodur/ good/ godt, bonus, a, um.
 S. god. A. good.
 goodgirne, benevolentia.
 gool, ululatus. Ang. Austr. to
 houle: Bor. to youle est
 ululare.
 graad, macula.
 Það graanar, primis nivium flo-
 culis terra canescit.
 graata, plorare: grat, ploro: gra-
 atur, tristitia. Goth. **ΓΡΕΙ-
 ΤΑΝ**, flere. Ang. Septentr.
 to greet: Austral. to crie.
 gradugur, esuriens. G. **ΓΡΕ-
 ΔΑΡΣ**, esuriens. Sax. grædy.
 græ, germino: ad grooa, germi-
 nare.
 grænn, viridis. S. græne. A.
 græn.
 græska, malignitas.
 grat, ploro. vid. graata.
 grafa, fodere: gref, fodio. Goth.
ΓΡΑΒΑΝ, fodere. A. to
 grub. **ΓΡΑΒΑ**, fovea. S.
 græf, sepulchrum. Anglice
 grave.
 gramur, rex.
 grann, vicinus.
 gras, gramen. G. **ΓΡΑΣ**. Sax.
 græp, & græp. A. grasse,
 & gers.
 grantur, puls.
 gref, fodio: groof, fodi. vide
 grafe.

greidur, celer.
 grey, canis. Extat in nostro grey-
 hund. Comp. ex grey, &
 hunta, venator.
 grein, ramus: item sententia.
 greip, sinus digitorum. S. grī-
 pan, capere, arripere: grīpe,
 manipulus. A. to gripe est
 manu constringere. Gripe
 Scotis est manuum prehensio,
 & constrictio.
 grenlagia, vulpes.
 grettur, homo rugosæ frontis.
 grid, induciæ. S. grīð, pax:
 grīþian, pacificare.
 greðka, ancilla.
 gridungur, taurus.
 gryfia, fovea. Goth. **ΓΡΑΒΛ**.
 vide grafa.
 grypp, prebendo: greip, prebendi.
 vide greip.
 gryp, sacula. Ang. a grise.
 gryttur, lapidibus obsitus.
 grima, capistrum.
 grimmu, ferox. A. grimme.
 grioon, fruges. A. grain.
 grioot, lapides.
 grip, rapina.
 gripur, armentum.
 gref, sepulchrum. vide grafa.
 gren, labrum bovis superius. An-
 glis Borealis grun.
 grooa, germinare: græ, germino.
 S. grōpan, germinare. Ang.
 to grow.
 groodu, viriditas. A. growth.
 groof, lacuna terræ. vide grafa.
 grugg, fex.
 grund, terra, fundus. S. grūnd.
 Ang. ground.
 grunda, meditor: grundade, me-
 ditatus sum.
 Gud, Deus. G. **ΓΡΑΦ**. S. Grob.
 Ang. God.
 gull, aurum. S. gold. A. gold.
 gullur, fulvus, buxeus. S. zeole-
 pe. Ang. yellow.

H.

Haad, irrisio.
 haall, lubricus.
 haalcistur, socius.
 haange, pendeo: haangde vel
 hieck, pependi. S. hangan. A.
 to hang, pendere.
 haar, crinis. S. hæp. A. hair.
 haar, altus: haar/ haa/ haatt,
 altus, alta, altum.
 haattur, modus. S. had, habe,
 status, qualitas.
 hæd, altitudo. Ang. height.
 hædne, ludibrium.
 hæfur, aptus.
 hægd, facilitas.

hæle, commendo: hædde, commen-
 davi.
 hæne, gallina. Goth. **HAANA**.
 gallus. S. hana, han vel hæn,
 gallina. Ang. hen.
 hængur, piscis genus.
 hæra, cani: hærdur, canus. Sax.
 hap. Ang. hoary.
 hæse, raucitas. A. Bor. heafy,
 raucus.
 hættur, periculosus.
 hæfa, habere: eg hef, habeo. G.
HABAN, tenere. S. hab-
 ban, hæbban, habere. Ang.
 to have.
 hæfall, filum crassum.
 hæff, pelagus.
 hæfte, compes. S. hæfteb, ca-
 ptivus: hæftebe, captivitas.
 hæfur, caper.
 hæge, pascuum.
 hægl, grandis. S. hægele, hægle,
 hægol. A. hail. Það hæglar,
 grandinat.
 hægnadur, commoditas.
 hægur, artifex.
 hægur, conditio.
 hæf, uncinnus. A. hook, uncus.
 hæfa, mentum.
 hæle, cauda.
 hæld, manubrium. A. a hilt.
 hælda, tenere. hæld, teneo. S.
 hældan, tenere. A. to hold.
 hælmur, palea.
 hæls, collum. S. haly.
 hælttur/ hœllet/ hæltt, claudus,
 a, um. G. **HALLTS**. Sax.
 healte, claudus: healtan,
 claudicare. Ang. to halte.
 claudicare.
 hæmingia, bona fortuna: hæmin-
 giusamur, fortunatus.
 hæmur, exuvie.
 hænn, ille.
 hærdur, durus. Sax. heapt.
 Ang. hard. Það hærdur,
 indurescit.
 eg hæta, odi. Sax. hatan, odisse.
 Ang. to hate.
 hættur, pileus. Ang. hat.
 hæugur, tumulus.
 hæufur, accipiter. S. hæpoc. A.
 hawk.
 hæunk, funiculus in forma circuli
 colligatus. Ang. a hank.
 hæns, caput.
 hæust, autumnus: Það hæustur,
 æftas adolescit; autumnus in-
 gruit; q. d. autumnescit.
 hef, elevo: hoof, elevavi: hefia,
 elevare. Goth. **HAFGAN**,
 elevare. S. heofen, elevatus,
 & hæfen. A. Bor. to heave,
 elevare.
 hef, habeo: hæfa, habere: eg hefe,
 habeo:

- habeo*: eg hef bofena, *habeo* librum. vide *hafa*.
heffne, *ulcisor*: heffnde, *ultus* sum: heffndarsamur/ heffndarsom/ heffndarsamt, *ultionis avidus*, a, um.
hegre, *ardea*.
heidrydur, *sanctitatem praeferens*.
heidrykur, *serenus*.
heidur, *honor*.
hey, *fenum*. G. *hlyi*, *fenum*. S. hez. Ang. hay.
heilagur, *sanctus*. S. halig. A. holy.
heile, *cerebrum*.
heite, *calefacio*: heytte, *calefecit*: heitur, *calidus*. Sax. hætu, *calor*. A. heat.
heite, *vocor* vel *voveo*: eg hiet, *vocatus* sum, vel *vovi*. Sax. hatan, *vocare* & *vocari*. A. hight, *vocatus*.
hel, *lethum*. At G. *halla*. S. helle. A. hell est *inferiorum sedes*, *tartarus*, *barathrum*.
hella, *petra*: holl, *tumulus*, *collis*. S. hul & hul, *mons*. Ang. hill.
helia, *interitus*.
hella, *teneo*: hieittr, *tenui*: hallda, *tenero*. vide *hallda*.
helle/ *hellte*, *fundo*, *fudi*. Ang. Bor. to helle water, *effundere aquam*.
hellte, *claudum facio*. v. *hallttur*.
helviskur, *infernalis*.
hem, *cicuro*, *contineo*: hamde, *continui*. Ang. to hemm a garment.
hendur, est *plurale a hond*, *manus*. G. *handans*. Sax. hand. A. hand, *manus*.
her, *exercitus*. S. hepe.
herdar, *bumeri*.
herde, *induro*: herdte, *induravi*. vide *hardradur*.
hestur, *equus*.
hetta, *capitis tegmen*. vid. *hettur*.
hial, *vaniloquentia*.
hialmur, *galea*. S. helm. Ang. helmet.
hiarta, *cor*. G. *hlyrt*. S. heopte. Ang. heart.
hid vel *hitt*, *istud*. Goth. it. Ang. it.
Pad hielur, *pruina tegitur terra*. Ang. hail.
hil, *tego*: hulde, *texi*. G. *hila*. S. helan. A. Mediterr. to hele est *tegere*: Boreal. to hull: item, the hulls of corne, id est, the husks. & a Swine-hull, s. e. the Swine-skie.
hilla, *abacus*.
hille, *favor*.
hilmur, *rex*.
hilur, *gurgis*: hilyer, *gurgites*.
himenn, *cælum*. G. *himins*.
himneskur, *cælestis*.
hind, *cerva*. S. hinde. Anglice hinde.
hinn/ *hin*/ *hitt* vel *hid*, *iste*, a, ud.
hiol, *rota*.
hior, *gladius*. G. *hlyns*.
hiortur, *cervus*. A. hart.
hir, *ignis*.
hirndur, *cornutus*.
hite, *calor*: Pad hetnar, *incalescit*.
hiuu, *famulitium*. G. *heiyu*. S. hipe, *familia*: hipan, *familiares*.
hyte, *singultus*. Ang. hiccock.
Pad hlaanar, *nix resolvitur*.
hlaatur, *risus*: hla, *rideo*. Goth. *hlahgan*. Sax. hlihan. Ang. to laugh, *ridere*.
hlað, *platea*.
hla, rideo: hlað, *risi*: ad hlaða, *ridere*.
hland, *lotium*. Ang. lant.
hlaß, *onus*.
hlaup, *cursum*, *saltus*, *coagulum*. G. *hlaupan*. S. hleapan. Ang. to leap, *saltare*. S. cepe-lip, *coagulum*. A. Bor. theslop.
hlep, *curro*: hlioop, *cucurri*.
hlaupa, *currere*. A. Bor. to loyp, est *saltare*.
hlyde, *obedio*: hlydde, *obediui*: hlydne, *obedientia*.
hlyt, *fortior*: hlyt, *sortitus* sum: hlyota, *sortiri*. S. hleotan, *sortiri*. Ang. lot, *sors*.
hliood, *vox*, *sonus*. S. hlyd, *sonorus*. A. loud. S. hlyd-pian, *sonare*.
hluttakare skilnings, *particeps rationis*.
hlutur, *res* vel *portio*.
hnacke, *occiput*.
hnauk, *labor*.
hnans, *cestes*.
hneppe, *quantum brachiorum amplexu includi potest*.
hnig, *decido*: hnie & hneig, *decidi*: hnyga, *decidere*. Goth. *hneiyun*, *declinare*. Sax. hnygan, & hnygan, *inclinare caput*, *prostrernere se*.
hnyffur, *culter*. Ang. knife.
hnyr, *pedem offendo*: hnaur, *pedem offendi*: hnyota, *pedem offendero*.
hnottur, *globus*. inde Ang. a knott, *nodus*.
hoffmodugur, *fastuosus*, *Saxo-*
nice mod, *meni*, *animus*.
hoffin, *portus*. Ang. haben.
hoffungur, *delphinus*.
hoffud, *caput*. G. *hlynd*. S. heafod, ud, hæfd, Angl. head.
hogg, *verbero*: hioo, *verberavi*: ad hoggua, *percutere*: hogguaunde, *verberans*.
hola, *specus*. S. hola. A. hole.
holl, *aula*. S. healle. A. hall.
holltr, *salebra*, *glabretum*. Sax. holt, holte, *sylva*.
hollur, *utilis*, *opportunist*.
holur, *cavus*. S. hola. inde hollan, *excavare*. A. hollow.
hond, *manus*: hendur, in plurali; etiam, *hondur*. v. *hendur*.
hooffur, *ungula equina*. S. hoy. A. hoof.
hool, *commendatio*.
hoor, *climacter*.
hoor, *adulterium*. G. *hlyk*, *adulter*: *hlykinn*, *marchari*. Sax. hop. A. whore, *meretrix*.
hoora, *meretrix*.
hooste, *tussis*. S. hportta. Ang. Septentrional. hauffe.
hoot, *gestus*.
hor, *mucor*. Sax. hap, *mucidus*. Ang. hoary.
hor, *linum rude*.
hormungur, *arumna*: *hormungur*, *arumna*.
horn, *cornu*: item *angulus*. G. *hlykn*. Sax. hopn, vel hlypn, *cornu*. A. horn. S. hlypn est etiam *angulus*.
hoskur, *eximius*: mier hoskar, *juvat me*.
hostugur, *praeceptus*.
hraake, *sputum*. Sax. hlycan, *scroare*: hlyca, *fauces*, *tussis*. Ang. Sept. a hlyreak.
braddur, *timidus*.
hræi, *cadaver*.
hrasn, *corvus*. S. hlypen & hlypen. A. raven.
hrak, *res contempta*.
hraklegur, *vitiosus*.
hreck, *jacto*: hreckte, *jactavi*: hreckia, *jactare*. A. to crack, *jactare*.
hreckjootur, *fallax*.
hreckvis, *fallax*.
hregg, *imber*. A. Bor. a ragg.
hreizur, *nidus*.
hrein, *purus*. G. *hlykins*, *purus*: *hlykingan*, *mur-dare*. A. to reufe.
hrelle, *maorem affero*: hrelle in præ.
hremme, *unguibus rapio*: hremde in præ. S. hremm & hremn. *corvus*.

corvus. A. Bor. to ream, manum ad aliquid capiendum exporrigere.
 hret, aeris in pejus mutatio.
 hriggur, tristis: hrigd, tristitia.
 hriggur, dorsum. S. hpicge. A. Australibus ridge. Borial. a rigg.
 hryfa, rostrum.
 hryn, pruina, arugo. S. hpime. Ang. rime.
 hryn, vocem extollo.
 hryn, exclamo: hreyr, exclamavi.
 hryn, ruo: hrunde, rus.
 hryt, cum impetu feror aliquo: hraut in præ. hrioota, in Inf.
 hrim, uredo.
 hrinde, pello: hratt, pepuli.
 hrip, dolium.
 hroek, cum impetu quodam moveor: in præ. quoque hroek habet. A. to rock a cradle.
 hroo, lacera res.
 hroodur, versificatio, carmen.
 hroop, clamor, probrum. Goth. hkrpigan, clamare. A. outrouper, præco.
 hroosun, commendatio. A. Bor. to reouse, est commendare.
 hrumur, viribus confectus.
 hrutur, aries.
 hvalur, balæna, cetus. S. hpæl. Ang. whale.
 hvatte, acuit: hvette, acueret. Ang. to whet.
 hvatur, epitheton sexus masculini. q. d. incitatus, promptus, fervidus. Sax. hpæt, hpæte, alacer, acutus, fortis, bellicosus.
 hver, qui.
 hvereyr, unusquisque.
 hverb, evanesco.
 hverskyns vel hverskonar, cuiusmodi.
 ath hveffer, ventus sævire incipit.
 hvæt, incito: hvatte, incitavi.
 hugga, consolator: huggade, consolatus sum. Ang. to hugg. amplecti.
 hugur, animus. S. hýge, mens, animus. Goth. hnggan, cogitare.
 hvida, impetus.
 hvit, inconstantia.
 hvifull, instabilis, inconstans, fallax: masc. est hvifull: fœm. hviful: neutrum hvifult.
 hun, illa: fœm. ab hann, ille.
 hundrad in plur. vid. Gramm. nostræ Cap. 6.
 hundur, canis. G. hnnar. Sax. hunba. Ang. hound, canis vanaticus.

hunstur, sordidus.
 hvolf, lacunar.
 hvolpur, catellus. S. hpelp. A. whelp.
 hvomleidur, ingratus.
 hvonn, flos angelicæ.
 hvor hellst, equus: hvor sem hellst, quicumque.
 hurd, janua. G. hankar. ostium.
 hus, huus, domus. G. hns. S. hur. A. house.

3.

Jaarn, ferrum. G. GISARN, ferrum. S. irepn, ipen, ipen. Ang. iron.
 jaarnfall, & rectius jaarnkarl, veltis ferreus.
 jaata, confiteor: jaatade, confessus sum. Goth. andhali-ta, confiteri. Sax. andet-tan.
 jaffne, lutea, herba.
 jafnadur, æqualitas. Sax. epen, æqualis. A. eben. jafnrede, æqualis.
 jalkur, quod grossum est.
 jall, rectius jarl, Baro.
 jaxl, dens molaris. Angl. Bor. axeltooth.
 ida, vortex aquæ. S. ýpa, fluetus, undæ, æstus marinus. Ang. eddy.
 idia, labor, sedulitas.
 idne, diligentia.
 mier idrar, pœnitent me. Goth. idreir mik, Luc. 17. 4.
 jel, nimbus.
 Það jelgar, ningit.
 iggur, metus. G. rigan, metuere: aris, metus. Sax. oga, egenys.
 yctar, vester, de duobus. vide Gramm. nostræ Cap. 5.
 ydar, vester, de pluribus.
 ydur, viscera.
 yfia, exaggero. A. to eke.
 yle, ejulo: ylde, ejulavi. Ang. Bor. to yell, yowl. ylftran vel ylftran, ejulatio.
 ytre/ ystur, exterior, extremus: ytre/ yst, exterior, extrema: ytra/ yst, exterius, extremum. S. utter, top, tup. Ang. outer, utter.
 ileinging, laborum tolerantia.
 ilfur, ejulatio.
 illa/ verr/ vest, malus, pejor, pessimus. Ang. ill. malus.
 illur, malus. illur/ verre/ vestur, malus, pejor, pessimus: ill/ varra/ vest, mala, pejor, pes-

sima: illt/ verri/ vest, malum, pejus, pessimus.
 inde, delectatio.
 ingre, junior: ingstur, maxime juvenis. G. gnrra, juvenis: gnhrar, junior. S. zeong, zeongre. A. young, younger.
 innre/ instur, interior, intimus. A. inner. innre/ inst, interior, intima: innra/ inst, interius, intimum.
 innsigle, sigillum. Gothice sigillan, sigillare. S. sigel, inrigel, sigillum. A. seal.
 joffur, rex, Poëticæ.
 jol, saturnalia. S. gehul, zeol, natalis domini. Ang. Boreal. yule, youle.
 jonfiare, juvenis. vide ingre.
 jood, fetus.
 joor, equus. Eboracens. yaud. yaud autem alias deducitur. Nam apud Islandos jalkur est equus XII. annorum, aut ultra, Senex, à jad seu jada, detrimentum dentium. Hinc jalkur quasi jaldur, jode, n. g. & iodla est edentuli more manducare. Nota Himenjóðir in Voluþa equos solis significare.
 jorum, gigas.
 ir, eruo: irde, erui.
 irkie, carmen facio, item colo terram: habet irkte in præ. S. pypcan vel peopcan, laborare, fabricare, operari.
 is, glacies. S. is, isa. A. ice, juck, jus.
 ypparlegur, præstans.
 ystra, abdomen.

B.

Baal, olus. Ang. hale.
 kaam, macula.
 keapa, pallium. A. the cape of a cloak.
 kalda, febris.
 kaleifur, calix. Sax. calic. Ang. chalice.
 kallfur, vitulus vel vitula. S. calp. A. calf.
 kall, calx. S. cealc. A. chalk.
 kall, vocatio, clamor. Ang. to call, vocare.
 kall, senex. Composita sunt: stafkall, senex qui baculo nititur: kotkall, pauperculus senex qui rus colit: rakall, vetus calumniator, usurpator & pro Satana: jaarnkall, veltis ferreus: pro hoc interim kall, rectius scribas karl, A. a karl, masculus, ut, a karlcat. kalldur,

- Falldur, frigidus. S. ceald. Ang. cold & cald.
 Fallmannlegur, virilis.
 Fambur, pecten. S. camb. Ang. Aust. comb, Bor. camb.
 Fann, scio: funne, scivi: funna, scire. Sax. cunnan. Ang. to ken.
 Fanna, cantharus. A. kan.
 Fapp, sedulitas.
 Fappe, athleta.
 Farl, senex. vide fall.
 Fast, iustus. Ang. cast.
 Fast, vestis muliebris.
 Faur, ulcus.
 Faupe, emo: feipte, emi. Goth. KΛΠΠΑΝ. S. ceapa, pretium: ceapan, emere, vendere. Ang. Bor. to kowp, mutare.
 Fef, suffoco: fiafde, suffocavi.
 Feyre, lorum.
 Fell, voco, clamo: fala, vocare. vide fall.
 Fem, venio: egfom, veni. hann er fomande, venturus est: thil fomande, futurus. Goth. CUMAN. S. cuman. Ang. to come, venire.
 Fembe, pecto: femde, pexui. vide fembur.
 Ferallid, vas.
 Fertapypa, candelabrum.
 Fiafe, suffoco: fiafde, suffocavi.
 Fiana, navicula.
 Fiaun, callidus.
 Fier, charus: fierleste, charitas.
 Fiera, femina.
 Fiate, hilaritas.
 Fiaffur, os, proprie bestiarum. Ang. Bor. the chafte.
 Fidlingur, hædus, hædulus. A. a kid.
 Fiell, gelu aduror: fooll, gelu adustus sum. A. cool, frigidus.
 Fier, vas. G. KAS. A. a case.
 Fif, contentio.
 Fyl, puteus.
 Fyn, genus. G. KHN, in comp. KHNÐS. Sax. cýnne, gecýnd. Ang. kind.
 Fyr, vacca. declin. Gramm. Isl. inde deducas A. cow.
 Fyrr, tranquillus.
 Fys, eligo: faus, elegi: fiodsa, eligere. S. ceoþan. Ang. to choose.
 Find, creatura: findur, creatura.
 Finne, notum facio: fynnte, notum feci. vide fann.
 Fiolur, carina. A. a keel. Sax. ceola.
 Fior, conditiones.
 Fior, eligo: eg fiord, elegi. Sax. gecopen, electus.
 Fior, caro.
 Fird, tranquillitas.
 Firlatur, modestus.
 Þad firez, tempestates cessant.
 Fisa, felis.
 Fista, cista. S. cýrte. A. kiste, chest.
 Flaam, obscænus sermo.
 Flaar, clarus. A. clear.
 Fla, frico: floo, fricavi: ad flaa, fricare. Sax. clapu. Anglice clawes, unguis: & clapan, A. to claw, scabere.
 Flæde, vestis.
 Flæde, vestis vel pannus. Sax. clæð. Ang. cloth, pannus: cloaths, vestes. Ang. Bor. cled, vestitus, a, um.
 Flaga, accuso: flagade, accusavi.
 Flefe, conclave, S. clyþa, cubile: bebclýþa, conclave.
 Flettur, rupes, cautes.
 Flifbere, clitellum.
 Flyf, scindo: klauf, scidi: klyufa, scindere, findere. S. cleapan, cleoþan, clyþan. Anglice to cleave.
 Flos, corpus.
 Flos, femorum intercapedo.
 Flose, fissura.
 Floo, unguis. vide fla.
 Flookskapur, calliditas: flookur, callidus.
 Flunnalegur, crassus, inconcinuus. Ang. clown.
 Fnie, genu. G. KNIY. S. cneop. Ang. knee.
 Fodde, pulvillus. S. cobbe, pera, marsupium, testicularum sacculus. Inde codd, pulvillus, Anglis Australibus vero testicularum marsupium.
 Fose, domuncula. S. coþa, conclave, cavea.
 Fol, carbo. A. coal.
 Folfur, crotalus.
 Follortur, qui caret cornibus.
 Fompaan, sodalis. Ang. companion.
 Fona, femina. G. UINX, mulier, uxor: UENS, UAINS, uxor. S. cpen, & quena, mulier, uxor. Hinc in sensu bene diverso, quæm regis uxor, regina: & quean, scripta.
 Fongur, rex. S. cýng, cýning. Ang. king.
 Þad foolnar, frigescit.
 Foppur, matula.
 For, decubatio.
 Forn, fruges. G. KANKNX. S. copn. Ang. corn.
 Fornlegur, purus.
 Fos, osculum. G. KNRGAN. S. cyrran. A. to kisse, ofculari: & corpe, kisse, osculum.
 Fostnadur, sumptus. A. cost.
 Fot, thorax.
 Fot, prædiolum. S. cote. Ang. cote, & cottage, casa.
 Fotfall, pauperculus senex, qui rus colit.
 Fotun, gossypium. Ang. cotton.
 Fraas, epulum delicatum.
 Frabbe, Declinatur. Gramm. Isl.
 Frasttur, virtus.
 Framur, mollis, colliquatus.
 Frans, coralla.
 Frap, aqua nive mixta.
 Fref, postulo: krafde, postulavi. S. cþafian. A. to crabe, rogare.
 Fryp, curvus incedo: habet fraup in præ. friupa in Infinitivo. Ang. to crape: & a cryple, claudipes.
 Fringloottur, rotundus.
 Frit, decerpo: frutte, decerpsi.
 Froo, taberna cerevisiaria: frooz, taberna.
 Froppur, corpus.
 Fross, crux. Ang. cross.
 Frons, culullus vel fidelia.
 Fuabb, frequens & radiosâ postulatio.
 Fuæde, cantilena.
 Fuaf, garritus.
 Fuarde, ulna, mensura.
 Fuat, murmur, ut avium.
 Fued, cano: fuad, cecini.
 Fued, valedico: quæde, valedixi. habet fuedia in Infinitivo, ut distinguatur à fueda Infinitivo à fued, cano.
 Fuedia, salutis nuntium.
 Fuedlingur, rhythmus.
 Fuef, catarrus.
 Fueif, prima cerevisiæ materia. Ang. Bor. the quickening dist.
 Fueife, accendo: fuefite, accendi.
 Fueifur, lychnus.
 Fueifur, follis, elychnium.
 Fueifa, febris.
 Fuel, crucio: fuealde, cruciavi. S. cuellan, vel cpellan. A. to cwell, kill, occidere.
 Fuennelskur/ fueuskur, mulierosus, effeminatus.
 Fuer, libellus.
 Fuyde, ægre habeo: fueid, ægre habui.
 Fuinna, femina. vide fona.
 Fuist, particula amnis vel fluvii scaturiens.
 Fulde, frigus. Sax. caald. Ang. cold.
 fundur,

fundur, filius.
fuol, cruciatus.
Það fuollðar, advesperascit.
Fuotra, alea.
fufe, vitulus.

L.

Laad, solum.
laag, wallis.
laan, mutuum, fortuna. Goth.
LANN, merces, remuneratio.
Sax. lean. A. Austr. loan.
Bor. lean, est mutuum, stipendium: to lend, mutuum dare, accommodare.
laangur/laung/langt, longus, a, um. S. lang. A. Aust. long.
Bor. lang.
laas, sera.
laat, gestus, obitus; forf. habitus.
laatum, es.
lafnare, medicus. G. **LEIK**, **LEK**, medicus. S. læc: & lacnian, vel læcnian, curare, sanare. Goth. **LEIKINGN**. Majoribus nostris leach erat medicus.
lætur, torrens.
læx, femur.
lærdur/lærd/lærdt, doctus. Sax. læpan, docere: A. to learn, docere. læpe, doctrina.
læt, pono, simulo, me gero: in præter. facit eg liet: Infinitivus est læta. A. Bor. to læten simulare, se gerere. Goth.
LINTEL do us. **LINTA**, hypocrita. Sax. **lytzi**, vaser, dolosus.
læte, gestus.
laf, ora vestis.
lag, modus, tonus.
lagnadur, fatum.
lagur, humilis. laagur, Comparatur.
lamb, agnus. Goth. **LAMB**, oves. S. lamb. Ang. lamb, agnus.
lampe, lampas. Ang. a lamp.
land, terra. S. land. A. land.
langfedgar, majorum series qui sunt in linea recta descendente. fedgar, dicitur de patre & filio.
langsamur, tardus, lentus. Ang. longsum.
langur, longus.
langur/leingre/leingstur, longus, longior, longissimus: laung/leingre/leingst, longa, longior, longissima: langt/leingra/leinst, longum, longius, longissimum. Hinc A. to linger, prolongare, cunctari.
last, vituperatio.

latungur, homo superbiens.
latur, piger. Ang. late, serus.
lavardar, dominus.
laug, balneum.
laun, præmia.
laupur, scrinium quo lanifices linum servant.
laus, solutus, liber.
lausn, redemptio, solutio: lausnare, redemptor.
lax, salmo.
ledia, lutum.
ledur, corium. Ang. leather.
leg, cubatio. Ang. Sept to lig, cubare.
legg, pono: lagde, posui. ligg, cubo, habet laa in præterito. A. to lay, ponere.
leggur, crus. Ang. leg.
Það leggur, aquæ constringuntur gelu.
legur, castra. Inde Anglice a leaguer.
leyd, via.
leidur, res cuius satietas est.
leife, permitto: leifde, permisi. A. leade, permissio, venia.
leiff, reliquum. S. lay, superstes.
lape, relicta, vidua. Ang. to leade relinquere; left, relictus.
leitur, ludus: leit, ludo: ad leyfa, ludere.
leinge, prolongo: leingde, prolongavi.
lek, stillo: lak, stillavi: leka, stillare. A. Bor. to lek. Ang. Austr. to leak.
lem, cædo: lamde in præterito. Ang. Bor. to lamme.
les, lego.
leste, segnities.
lestur, lectio, lectura.
let, pigrum facio: latte, pigrum reddidi. Ang. to let, retardare, impedire.
liaar, falx.
lia, commodo: liede, commodavi: lia, commodare.
lidur, articulus. Sax. lid.
lient, lamina.
lierept, linum.
liettur, levis. Ang. light.
lif, colostrum.
lif, coagulum.
lifur, jecur: lifraz, jecinora. S. lyepe. A. liver.
ligd, mendacium. S. leozan, mentiri. Ang. to ly.
ligg, cubo. S. liczan, liggan, jacere, cubare. Ang. Bor. to ligg: Austr. to lie.
ligna, stagnans aqua.
lyd, patior: leid; passus sum.
lydur, populus.

Það lydur, labitur tempus.
lyf, vita. Goth. **LIFAN**. S. libban, lyrian. A. to libe, vivere. **LIFAINS**, vita. ly. life.
lyg, mentior: lang, mentitus sum: lygd, mendacium. liuga, mentiri. vide ligd.
lyf, funus. G. **LEIK**. S. lic, cadaver.
lyf, aperio vel absumo, item absolvo: habet lauf in præterito. liufa, aperire.
lym, gluten. A. bird-time.
lyse, garum.
lyse, lucernam præfero: habet lyfte in præterito.
lyt, incurvo me deorsum: habet laur, in præter. ad lura, incurvare se. A. Bor. to lovt. Sax. hlutan.
lytt/midur/minst, parvus, minor, minimus. S. lytel. Ang. little.
lina, linea.
lind, aqua fontana scaturiens.
linde, lemnicus.
lidde, animus, mens.
linkind, commiseratio.
liooos, lux.
liooos, lucidus, clarus. G. **LINHAD**, **LINHAF**. Sax. leoht. A. light, lux.
mier lister, delectat me.
listugur, biliaris, facetus.
lited, parvum.
litell, parvus. vide lytt.
litil vel litle, Comparantur.
litelatur, humilis.
liuflingur, daemon subterraneus mitis.
liufur, humanus, humilis.
lof, laus. S. lofe.
lofa, laudo, promitto, permitto. S. lofan, laudare.
loflegur, laudabilis.
lofft, aer, camera. S. lyft, aer. A. loft est tabulatum: **loft**, tabulatum superius.
log, leges. S. laga. Ang. law, lex.
loge, flamma. S. lege. Eboracenses dicunt the fire lows, i. e. ignis flammæ.
logur, humor.
lof, operculum.
loo, floccus.
lood, glans.
lood, proprietaria soli possessio.
loon, stagnum.
lostaeme, libido. Ang. lust.
loftugur, pronus.
ludur, tuba.
luenn, fessus.
luude, avis species. avis marina infulas

naud, malum.
 naudsyn, necessitas: naudthurfft,
 necessitas.
 naumur, parvus.
 naunge, proximus.
 nauste, statio navium.
 naut, bos. S. neat, jumentum:
 niten, nitenu, pecora. Extat
 vox in neatheard, bubul-
 cus: neat's tongue, lingua
 bovina, &c. A. Bor. nowt.
 nebbe, nasus. S. nebbe. Eboracensis
 nebbe, rostrum. Bor.
 nasus.
 nedre/ nedstuz, inferior, infimus:
 nedre/ nedst, inferior, infima:
 nedra/ nedst, inferius, infi-
 mum. S. niþep, infra. Ang.
 the nedder floor. A. Aufr.
 nether.
 nef, nasus.
 nefne, nomino: nefnde, nomina-
 vi. vide nasu.
 negla, stipamen navis.
 neid, angustia. vide naud.
 neyrn/ nein/ neitt, aliquis, ali-
 qua, aliquid.
 nem, capio: nam, cepi.
 nema, capere. G. NIMAN. S.
 niman. A. to nim.
 nema, nisi: nema thu giorer thad,
 nisi hoc praestes.
 nidur, susurrus.
 ny, novilunium.
 ny, urgeo: nere, urfi. nua, urgere.
 nyd, rejectanea, contumelia.
 nydlegur, abjectus.
 nyflungur, rex, Poëtice.
 nyt/ ny/ nitt, novus. G. NIN-
 T. S. neop. A. new.
 nyra, ren.
 nyt, utor: naut, usus sum. Sax.
 nythic, utilis: nytneyre, uti-
 litas.
 nyr, novem, &c. vide Cap. 6.
 Gramm. nostræ.
 nifur, bellua aquatica.
 niocse, flos angelicæ.
 niocota, uti: nyt, utor.
 niste, ornatus muliebris.
 noctur, quidam: noctur, quæ-
 dam: nocturt, quoddam.
 nolldur, murmur.
 nellt, cursitatio.
 noor, instrumentum fabrile in quo
 servatur aqua ad indurandum
 candens ferrum.
 noot, rete: natur, retia. Goth.
 NAT, rete. Sax. net, nyt.
 A. nett.
 noot, nox: natur, noctes. Goth.
 NAHTS, Sax. niht. Ang.
 night.
 nordur, Septentrio. S. Nopð.
 Ang. North.

nos, nasus. S. nære, noje, noju.
 A. nose.
 not, usus. vide nyt.
 noturlegur, pannis obfitus.
 nunna, Virgo vestalis, Monialis,
 S. Nun. A. Nunni.
 O.
 Oarlegur, improbus.
 obedenn, non rogatus. A. un-
 bidden. vide Gramm. Sax.
 Cap. XIV. Reg. 30, in marg.
 ockar & ockart, nofter, de duobus.
 vide Gramm. nostræ Cap. 5.
 oddur, mucro. In Danico exege-
 tico od exponitur acumen,
 cuspis, mucro, atque in Glof-
 sario Alamannico Juniano.
 ms. D. 14, mucro, non gla-
 dius sed acumen est gladii;
 sicuti & cuspis est cujusque
 teli ort. ord Chaucero est mu-
 cro, cuspis: He sticketh him
 upon his speares orde.
 odur, insanus, celer.
 offn, fornax. G. ANHN. Sax.
 ofen. A. oven.
 offra, offero: offrade, obtuli. S.
 offpian, offpizean. Ang.
 to offer.
 offund, invidia.
 oflugur, robustus.
 oyn, mica.
 ogur, fretum.
 of, jugum. Goth. ΓΛGNK,
 GNKA. Sax. zeoc. Ang.
 yoke.
 ofle, talus.
 ol, cerevisia. A. ale.
 olld, seculum: S. alb. A. old.
 senex.
 olle, in causa sum.
 omaf, molestia.
 ond, anima: in plurali ander.
 vide ande.
 ond, anas: endur, anates.
 ongl, insomnia, patientium eju-
 latus.
 onn, occupatio.
 ood, ivi, est præteritum à ved,
 vado. G. IDAG. S. eode,
 ivi. A. Bor. eod.
 oodur, poema.
 ooff, texui: est præter. ab eg ves,
 telam texo. S. peopan. Ang.
 to weave, texere. woof,
 trama.
 oogn, terror vehementissimus. G.
 OGAN, metuere. Sax. oga.
 terror.
 ool, alui: est præter. ab eg el, alo.
 oop, ejulatio. S. peopan. A. to
 wæp, flere: pop, wæping,
 fletus.

oost, votum.
 or, telum, jaculum: orvar, tela.
 ord, verbum. G. VANKA.
 S. popð. A. word.
 ordugur, arduus.
 orka, vires.
 orn, aquila. Sax. eapn. ernuz,
 aquila.
 oruggur, viribus & diligentia
 pollens.
 os, ostium fluviorum.
 otur, lutra. S. otep. A. otter.
 ovinskapur, inimicitia.
 ore, bos,

P.

Par, par. Ang. pair.
 peysa, indusium.
 peningur, pecunia. S. penig. A.
 penny.
 penne, calamus: penna, calami.
 Ang. pen.
 piel, lima.
 pyla, jaculum.
 pylsa, farcimen.
 pyne, crucio: pynde, cruciavi.
 Ang. to pine.
 pyppa, fistula. A. pipe.
 pyls, passio.
 pills, vestis muliebris.
 pilltur, puer.
 pitla, ahenum exiguum.
 pittur, puteus. S. pit. A. pitt.
 plaaga, calamitas. A. plague.
 plunt, supellex.
 poke, saccus. S. pocca. A. poke.
 prakkare, mendicus.
 predikan vel predifun, concio.
 prenta, typis excudo. Ang. to
 print, typis excudere. Ang.
 Bor. to prent.
 prestur, pastor.
 prettvif, fallax.
 prym, sub onere duro: habet
 prunde in præter.
 prym, novilunium.
 psalmur, psalmus. A. psalm.
 pufe, spiritus malus.
 punctur, punctum.
 puta, scortum. vide Gramm.
 Island.

R.

Raa, antenna.
 raa, locus vel angulus hypocausti
 telæ textoriae destinatus.
 raan, spoliium.
 raas, discursitatio.
 rabb, nugamentum, garritus.
 racke, vulpes.
 ra, remigo: rere, remigavi: rooa,
 remigare. Ang. to row.
 rada, oratio.

rana, oratio.
 ranninge, latro.
 rase, cuniculus sive incile.
 ras, erratio.
 raffur, lupus furiosus.
 ragl, lentum iter.
 ragl, erratio.
 ragn, maledicentia.
 raf, ellychnium.
 rafur, humidus.
 ramballde, rota campana.
 rambiggilegur, bene munitus.
 rammur, acerbus. Ang. Bor.
 ramme.
 ramur, robustus.
 ras, culus. A. per metathesin.
 rata, incurro: item viam teneo.
 raudmage, pisciculi species.
 raudur, ruber. Sax. pead. Ang.
 red.
 raun, experientia: item ad-
 versitas.
 raup, jaclantia.
 raupare, jaclator.
 raus, verborum prodigalitas.
 rectia, lectus.
 rekur, homo.
 reffur, vulpes.
 refur, vulpes.
 regn, pluvia. G. RIGN. Sax.
 pegn, pen. A. rain. regn-
 boge, iris. A. rainbow. Pad
 rigner, pluit.
 reide, ira. S. peðe, sævus. A.
 wroth.
 reidingur, ephippium, dorsuale.
 reyf, equitandi actus.
 reyfa, iter.
 reyte, deglubo: reyte in præte-
 rito. A. Bor. to ritt.
 reikaffur, fornax.
 reikningur, rationes. S. peccan,
 supputare. A. to reckon.
 reikur, fumus. S. pec. A. Aquil-
 lonar. & Scotis ræk.
 reim, ligula: reimar, ligula.
 reinsla, experientia.
 reip, restis. S. pape. A. rope.
 reiz, arundo. Goth. RANS.
 reitur, spatium soli.
 ref, pello vel pellor: habet raf in
 præterito: reka in Infinitivo.
 reka, ligo.
 renn, lubrico: habet rann in
 præter.
 rettur, rectus: rett, reka: rett,
 rektum. S. piht. A. right.
 rettroys, justus. Sax. piht-pje.
 Ang. righteous.
 rid, eruo: rudde, erui.
 riddare, eques. A. a rider.
 riectur, rektus.
 rif, costa. Sax. pubbe. Anglice
 rib.
 rifa, rima

rissur, lignum transversum cui
 telam textores appendunt.
 rifur, licitorium.
 ryd, equito: reid, equitari. S.
 piban, equitare. A. to ride.
 ryf, lacero: reif, laceravi. A.
 to ride.
 ryfd, liberalitas: ryfur, liberalis.
 ryf, fumo: rauf, fumavi: riufa,
 fumare: riufande, fumans.
 vide reifur.
 ryfe, regno: ryfte, regnari. G.
REIKS, principes: **REI-**
KINGN, regnare. S. pica,
 princeps: pice, regnum: pe-
 can, peccan, pixian, regnare.
 ryfur, dives. S. pica, egregie di-
 ves, potens. A. rich.
 rym, calendarium. S. pime, nu-
 merus.
 rym, submissam & raucam vo-
 cem edo: rumde in præter.
 rys, surgo: reis, surrexi: ad rysa,
 surgere. S. apiran. Ang. to
 rise.
 rik, pntvis.
 rise, gigas.
 rist, crater.
 rit, scriptio, nictatio. S. ppitan.
 A. to write, scribere.
 ritte, fama.
 riupa, perdix.
 Pad roekuar, crepusculum incipit.
 rod, cuticula piscium.
 rollt, vagatio.
 roo, quies.
 rooa, cauda.
 roodur, remigium. A. rudder.
 rool, evagatio.
 roos, rosa.
 root, radix: ratur, radices. A.
 root, radix.
 rope, ructus.
 roskungur, aper marinus.
 rostur, fortis.
 rost, cerevisia.
 rofull, sternax.
 rot, ictus, putredo. A. to rott,
 putrescere.
 rot, deliquium animi.
 rugl, nugæ.
 rum, lectus.
 run, runa.
 runne, saltus sylvæ.
 rutur, aries.
 ruu, cesaries.

S.

Sa/ sa/ Pad, is, ea, id: Articulus
 Præpositivus. v. Gramm.
 nostræ, pag. 104.
 saa en/ su en vel saa er/ su er/
 Pad er, qui, quæ, quod, &c.
 saa, serere. G. SAIAN. Sax.

rapan. A. Austr. to sove!
 Bor. to save.
 saad, granum.
 saac, sero: saade, sevi.
 saal, anima. G. SAIVAAA.
 S. rapel, rapl,raul. A. Austr.
 soul. Bor. saule.
 saaldur, cribrum.
 saar, vas.
 saar, vulnus. S. rap, ulcus, sca-
 bies. A. Austr. a sore. Bor.
 sear.
 saddur, saturatus. A. Bor. sadd.
 sed, satio: sadde, satiavi. G.
SADANS, saturi: **SAP-**
NAN, saturari: **SASAP-**
GAN, saturare: **SAD I-**
TAN, implere ventrem. A.
 I am saded, repletus sum.
 sade, semen.
 sãkie, adfero: sookte, attuli.
 fall, Declinator.
 sang, lectus: sangur, lecti.
 sate, sedes. vide sit.
 satur, dulcis. Sax. ppæt. Ang.
 swæt.
 sæleite, dulcedo.
 safin, congregatio.
 safn, collectio.
 safnadur, cæsus, congregatio.
 salt, sal. G. SAAT. S. yealt.
 Ang. salt.
 samlynde, consensus.
 samteinge, conjungo.
 sandur, arena. Sax. sand. A.
 sand.
 sannsogull, verax: sannarlegur/
 sannur, verus, indubitatus.
 G. SINGA, veritas: SNN-
 GEINS, verus.
 sauder, ovis.
 saup, sorbillum, a soup. Sax.
 rupan, A. to sup, forbere.
 saurgan vel saurgun, inquinatio.
 sed, satio: sadde, satiavi: sad-
 dur, saturatus: sedia, satiare.
 vide sed, supra.
 sef, dormio: soaf, dormivi: sofa,
 dormire. S. ppefen, somnium:
 ppefan, sopire.
 seige, dico: sagde, dixi. S. pec-
 gan. A. to say, dicere.
 seinn, tardus.
 seirn, tardus.
 sel, mappalia.
 sel, vendo: selde, vendidi. S.
 zeryllan. A. to sell, ven-
 dere.
 selur, phoca. A. a seal.
 sem, lites dirimo: habet samde
 in præterito. S. reman, re-
 conciliare: rema, sequester.
 sende, mitto. S. penban, mittere.
 A. to send.
 set, pono: sette, posui. Saxoni-
 cæ

- cæ rettan, ponere. Ang. to sett.
 set, sex, &c.
 siaalfur, ipse. Ang. self.
 sidur, mos.
 siergodur, philautos.
 sierlegur, sui sensus, singularis.
 sigd, falx. Sax. rife. Angl. sith.
 sigg, callus.
 figur, victoria. S. rige, victoria: rigo, triumphus.
 syd, coquo: saud, coxi: sioda, coquere. A. to seth, coquere: soddan, coctus.
 sydre/ sydstur, posterior, postremus: sydre/ sydst, posterior, postrema: sydst, posterius, postremum. pro eo dicunt & si dare, ibid. Sax. rihpan, post, postea.
 syg, deorsum feror: habet in præterito sie & seig.
 syga, deorsum ferri.
 syg, sorbeo: siuga, sorbere: siugande, sorbens.
 syfe, morbus. G. SINKS, infirmus. S. peoc. A. sick.
 sylvd, halec.
 Þad sylv, gelu & pruina condensatur solum.
 sylungur, trutta.
 syn, sui.
 syndga, pecco: syndgade, peccavi. S. rinzan, peccare: riane, peccatum. Ang. to sinn, sinn.
 syne, monstro: synde, monstravi.
 syng, cano: saunge, cecini: ad singia, canere. Goth. SIFRYAN. S. rinzan. Ang. to sing.
 syp, sorbeo: saup, sorbui: siupa, sorbere. vide saup.
 systir, soror. G. SVISTAR. S. rpeorten, rpuŕter, rurter. A. sister.
 silgia, ornamentum muliebre.
 sinn huor/ syn huor/ sitt huort, diversus, a, um.
 sinne, affectus.
 sio, septem, &c.
 sioule, rex.
 sioor, mare. G. SAIV. S. ræ, Ang. sea.
 sit, sedeo: sat, sedi. G. SITAN. S. rittan. A. to sit, sedere. G. SITAN. S. retol. Ang. seat, settle, sedes, cathedra.
 sivalur, teres.
 sifulur, agre habens. vide syfe.
 skaak, ludus latronum.
 skaal, phiala.
 skaalld, poeta.
 skade, damnus.
- staff, manubrium, scaptus. A. staff.
 skal, debeo. vide Gramm. notra pag. 48, 49.
 skalm, genus ensis.
 skapa, facio: skoop vel skapte, feci, formavi. Sax. rceapan. A. to shape.
 skam, sterco. Ang. Bor. colu= skarn.
 skart, ornamentum, mundus.
 skaf, mulier impudica.
 skaud, res nibili.
 skaut, peplum, sinus.
 skegg, barba.
 skeid, cochleare.
 skeifur, vulgus.
 skel, quaso: skooŕ, quasarvi: skafa, quassare. S. rceacan. A. to shake.
 skell, cum sono collidor: habet in præterito skall.
 skendur, depravatus.
 skemtun, oblectamentum.
 sker, seco, tondeo: sfera, tondere. S. rceapan. A. to shear.
 sker, saxum.
 skiaar, fenestra.
 skiaar, transfenna.
 skiaŕde, materia calcei.
 skiaŕ, Adjectivum.
 skiallegur/ skialleg/ skiallegt, disertus, a, um.
 skiallegur, disertus, distinctus.
 skientan, oblectamentum.
 skiez, scopulus.
 sky, nubes. A. sky, æther.
 skyn, fulgeo: skryn, fulsi. Goth. SKEINAN. S. rcinan. A. to shine, fulgere, coruscare.
 skyr, perspicuus. S. rripe. Ang. sheer.
 skil, redditio.
 skil, distinctio, cognitio. Ang. skill.
 skil, intelligo, distingo: habet skilde in præterito.
 skinn, fulgor. vide skyn.
 skindugleife, celeritas.
 skinn, pellis. A. skin.
 skioorleife, celeritas.
 skioottur, discolor.
 skip, navis. G. SKIIP. Sax. rrip. A. ship.
 skipte, divisiones.
 skirta, interula. A. a shirt.
 skol, vappa.
 skomun, ignominia.
 skoogur, sylva.
 skoor, calceus. G. SKQH. S. rceo, rco, rcoe. A. shoe.
 skop, pudenda.
 skor, scabellum.
 skonglegur, serius.
 skot, jaculatio, item angulus. S.
- rceotan, jaculari. Ang. to shoot. rceat, angulus.
 skraut, ornamentum, mundus.
 skref, passus.
 skrida, ruina montis vel rupis. A. Bor. dicunt a skred of cloath, i. e. pars panni minutula è toto dissecta.
 skrifare, scriba.
 skryn, scruium. A. shrine.
 skrimsl, monstrum.
 skrof, glacies rara & tenuis.
 skrollt, vagatio.
 skrum, jactantia.
 skualledur, garritus.
 skugge, umbra.
 skurdur, scilio.
 skutul, missile telum. Anglice a shuttle.
 skutur, puppis.
 skuum, spuma. A. scum.
 sla, verbero: sloo, verberavi: sla, verberare. G. SLAHAN. S. rlean: inde Ang. to slay, occidere.
 slæmur, malus.
 slætur, remissus. A. slack.
 sleyp, cochleare.
 slepp, evado: slapp, evasi. A. to slip away, evadere.
 slette, explano: in præter. slette.
 slieter, planus.
 sly, fluppa.
 slingur, versutus.
 slior/ slioo/ slioŕ, hic & hæc & hoc hebes. A. slow.
 slock, belluatio.
 slock, extinguo: slockite, extixi. Ang. Bor. to slocken. Austr. to slake.
 slood, via in nive trita.
 sloppur, album.
 slot, arx.
 sma, temnere, contemnere: eg smaa, temno.
 smaar/ smaa/ smaat, parus, a, um, smaar/ smarre/ smastur: smaa/ smarre/ smast: smaat/ smarra/ smast.
 smala, upilio.
 smell, cum sono claudor vel collidor: habet small in præter.
 smelletur, colliquatus.
 smyde, fabricatio.
 smyg, angustias penetra: habet smaug in præterito. sminga in Infinitivo.
 smyr, ungo: habet smurde in præter. A. to smear, & be smear, ungere, illinere.
 snare, restis.
 snaudur, vacuus.
 sneipa, ignominia.
 sny, verto: eg snere, verti: að snua, vertere.

- snylld, *elegantia.*
 snille, *elegantia.*
 snioor, *nix.* S. rnap, rnau. A.
 snow, snaw. rnapan, ninger:
 to snow, to snaw. Pad sniooar,
 ninger.
 snoggur, *celer.*
 snoot, *mulier.*
 snotur, *velox.*
 snotur, *alacer.*
 soek, *mergor.* A. to soak, *ma-*
cerare; apud A. Bor. signifi-
 cat, *aquis diu mergere.*
 soekue, *mergo:* soektte, *mersi.*
 soed, *jusculum.*
 soedulbakadur, *qui dorso curvato*
& veluti adunco est: dicitur de
 equis quibus ephippium com-
 modissime potest inferni. A.
 Bor. saddle-back'd.
 soegn, *fama & rumor vulgi.* v.
 seige.
 soel, *alga esculenta.*
 sonur, *filius.* G. SHNNS. S.
 runa, nu, ne. A. son,
 soolskyfa, *horologium solare.*
 soome, *honor.*
 soot, *fuligo.* A. soot.
 soott, *morbis.* G. SANHTINS,
 acc. pl. *infirmities.* Apud A.
 Bor. morbus quidam oves in-
 festans dicitur the soot.
 sope, *haustus.* A. Bor. dicunt
 a sope of milk, drink, &c.
 soep, *quisquilia.*
 spad, *jusculum.*
 spad, *opsonium.*
 spade, *liguncula.* S. rpadu. A.
 spade.
 sparlak, *aulcum.*
 spaung, *lamina:* speingur, spa-
 anger, *laminæ.* A. spangle.
 speigell, *speculum.*
 spensel, *fibula.*
 spere, *exporrigo:* sperte, *expor-*
rexi.
 spialld, *tabula.* Goth. SMIA-
 LARIN. S. rpellan, *narrare.*
 spie, *ludibrium.*
 spie, *illusio.*
 spy, *vomo:* spioo, *vomui.* A.
 to spue.
 spil, *lusus.*
 spille, *corrumpo:* spilltte, *corru-*
pi. Sax. rpillan, *vitiare, cor-*
rumpere. Ang. to spoil, to
 spill.
 spinn, *neo:* spann, *nevi.* Goth.
 SPINNAN. Sax. rpinnan.
 A. to spin.
 spiell, *vitiium.* vide spille.
 spioot, *hasta.* Sax. rpiu, *veru,*
obelus. A. a spit.
 spir, *interrogo:* spurde, *interro-*
gavi. S. rpyrian, *explorare,*
exquirere, scrutari. Dicunt
 Scoti, to spær at him, *in-*
terrogare illum, vel *quæere*
ex illo. ad spyria han ad,
 Marc. 9. 32. Ang. Bor. to
 speer after news.
 sponn, *spithama.* S. rpan, Ang.
 span.
 spooe, *avis species.*
 spoonn, *cochleare.* A. spoon.
 spor, *vestigium.* S. rpop.
 spore, *calcar.* S. rpopa, rpup.
 A. spurre.
 sport, *ludibrium.* A. sport, *lu-*
dibrium.
 spryng, *rumpor vel insano:* ha-
 bet sprack in præter.
 sprund, *fœmina.*
 spurull, *avidus quærendi.* vide
 spyr.
 stabbe, *acervus.*
 stada, *statio.* Sax. rtaba. Ang.
 stathe, *stationarium.* Ang.
 Bor. dicunt stathel hay, i.e.
 fœnum fundamento stratum.
 stadur, *urbs.* Goth. STAPS,
 STADS. Sax. rted. Ang.
 stead, *locus.*
 stale, *animum addo:* stolltre, *ani-*
mum addidi.
 stasn, *prora vel puppis.*
 stam, *balbuties.* G. STAMS,
mutus, surdus. S. rramep. up.
balbus, blasus. A. to stam-
 mer balbutire.
 staung, *hasta:* steingur, *hasta.*
 Stang Eboracensis est li-
 gnum oblongum, contus baju-
 lorum.
 staupe, *peculum.*
 steckur, *caula.*
 stedie, *incus.* Eboracens. steddy.
 stef, *versus intercalaris.* Ang.
 stasse, *stabe.*
 steffna, *dica.*
 stefulegur, *modestus.*
 steik, *assum:* steikur in plur. A.
 steaks. Nisi potius derivan-
 da est vox à stycke. n. g. fru-
 stum, tomus; quod ab ad
 styckia in frustra dissecare.
 steirn, *lapis.* G. STAINS. S.
 rstan. A. stone, stane.
 stel, *furor:* habet stal in præter.
 stela, *furari.*
 stend, *sto:* stood, steti: standa,
 stare. G. STANDAN. S.
 rstandan. A. to stand.
 sterkur, *fortis.* A. stark, *rigidus,*
flexu difficilis.
 stiake, *contus.* A. stake.
 stiarna, *stella.* Goth. STAIR-
 NANS, *stellæ,* Marc. 13. 25.
 S. rsteoppa. A. a star, stella.
 A. Bor. a starne. *Scoticum*
 sterne occurrit in præfatio-
 ne Æneidos Douglassianæ, ubi
 Virgilius in hunc modum lau-
 datur:
 Chosin charbunkill, cheif
 floure, and cedir tre,
 Lanterne, lade sterne, myr-
 rour, and A per se.
 in eadem præfatione sic Dou-
 glasius deum invocat:
 I mene, tho king of kings,
 lord eterne,
 Thou be my muse, my gi-
 dare, and lade sterne.
 stid, *fulcio:* stude, *fulcivi.*
 stifur/ stifarlegur, *validus.*
 stigd, *offensio.*
 stiggur, *qui se capi non patitur:*
 stiggur/ stiggare/ stiggur-
 stur.
 styg, *pede premo:* habet stie vel
 steig in præterito: styga, in
 Infinitivo. G. STEIGAN.
 S. rtygan, ire.
 styn, *doleo:* stunde, *dolui.* Ang.
 Boreal. dicunt, it stounds,
 dolet.
 styng, *pungo:* stack, *pupugi.* S.
 rtyngan. A. to sting.
 stynt, *colluctatio.*
 stille, *tempero:* habet stilltte in
 præter. Sax. rtille. A. still,
 tranquillus, quietus.
 stir, *bellum.* S. rtypan, *movere,*
turbare, irritare. A. to stirre.
 stirbiorn, *bellicosus ursus.*
 stock, *salto:* ad stockna, *saltare:*
 stocknande, *saltans.*
 stod, *columna.* S. rtbody, rtype,
 rtyhu. A. stuid, *fulcrum.*
 stodugur, *stabilis.*
 stolltur, *superbus, elegans.*
 stoo, *focus:* stoor, *foci.*
 stooed, *equi admissarii:* & equæ
 quando ad generationem septis
 includuntur atque aluntur. In-
 de Ang. stead.
 stoor, *magnus.*
 stoor/ stærrer/ stærrur, *magnus, ma-*
ior, maximus: stoor/ stærrer/
 stærrst, *magna, major, maxima:*
 stoort/ stærra/ stærrst, *magnus,*
majus, maximum.
 stor, *juncus.*
 stormur, *tempestas.* S. rtopm.
 A. storm.
 straafoortur, *nequitiosus.*
 straaftskapur, *nequitia.*
 straaftur, *nebulo.*
 straangur, *rigidus.* Ang. Aust.
 strong, Bor. strang.
 straangur/

straangur/straung/straange, a-
sper, durus, a, um.
straff, garritus.
streitur, arduus, rebellis.
striaal, rarum quid.
stry, stria.
stryd, bellum.
strydur, intensus.
stryk, ito: habet strauk in præ-
terito perfecto: stryuka, in
Infinitivo.
strypur, nudus homo. Ang. to
strip, & stript, est vestes
alicui detrabere; exutus, nu-
datus.
strond, ora maris. S. rþreond,
rþrand. A. strand.
stulka, puella.
strund, hora.
struttur, brevis. Ang. Bor. to
stutter. struttur/stryttre/stryt-
stur, brevis, brevior, bre-
vissimus.
svack, tumultus susurrantium.
svangur, esuriens.
svanhvitur, candidus instar cygni.
svar, responsum. S. andypapiann.
A. to answer, respondere.
svartur, niger. G. SVART.
S. rþeapt. A. swearthy.
suck, lacta.
sudur, meridies. S. ruð. Ang.
the south.
sveffn, somnus. S. rþeþen.
suefungur, somnolentus.
sveinn, puer, minister.
sueit, populus; item provincia.
suellet, esurio: suallet, esurivi.
sver, juro: soor, juravi. Goth.
SVARAN. S. rþepian. A.
to swear, jurare.
sverb, limo: svarb, limavi.
sverd, ensis. S. rþeopd. Ang.
sword.
svyk, fallo: sveyk, fefelli: svykia,
fallere. S. rþican, prodere, deci-
pere: rþica, deceptor, proditor.
svik, insidia.
svil, lactes.
svingl, vertigo.
svinna, probitas, prudentia.
svinnur, prudens, honestus; item
parcus, ad rem attentior. Inde
forfan celebre Regum Dano-
rum nomen Suin.
sumar, æstas. Sax. rþumer, op.
Ang. summer. Það sumar,
æstas ingruit.
sundurbryt, diffringo.
sundurlinde, dissensio.

T.

Taag, vimen. S. tþig, tþiga.
Ang. twig.
taal, deceptio.

tack, clamor opilionum: inde ad
tacka, clamoribus gregem com-
pellere.
tað, excrementum aridum.
ta, lanam carpo: in præter. taade,
in Infinitivo taia.
tagl, cauda equina. G. TAGLA,
capillus. Inde S. tægl, cauda.
A. tail.
taf, ictus.
tal, numerus. A. tale. S. tali-
an, æstimare.
tala, loquor: talade, locutus sum.
S. talu. A. tales, fabulæ;
à tellan, to tell, loqui, dice-
re narrare.
tamur, assuetus, mansuetus. S.
tam, tame. A. tame.
tappé, stipamen.
tarffur, taurus.
taug, funiculus; à toga, attra-
here. A. to tow.
taung, forceps: teingur, forci-
pes. A. tongs.
tef, sumo: toof, sumpsi: taka,
sumere. A. to take.
teirn, lamina.
tel, numero: talde, numeravi.
A. to tell.
tem, domo: tamde, domui. S.
tamian. A. to tame.
tennur, dentes: tonn, dens. G.
TINNPS. S. eliso N, toð.
Ang. tooth.
tidinde, rumores. A. tidings.
tidugur, tempestivus. Sax. tid.
tempus, hora.
tigg, mando dentibus: tugde in
præter. tiggia, in Infinit.
tyk, canis canicula: tykur in plur.
A. Bor. a tyke, canis.
tyne, perdo: tynde, perdidi: tyn-
dur, perditus.
tyr, Deus Asianorum.
tyr, Mars vel Mercurius.
tyu, decem, &c. vide Gramm.
nostræ Cap. 6.
tillaatfeme, indulgentia.
tiorn, stagnum seu lacus. Ang.
Bor. a tarn.
titlingur, avicula. Ang. a tit,
parus.
toff, mora.
toffur, magia.
tolle, hæreo: tollde, hæsi.
tolungur, loquax, disertus. Sax.
tellan, dicere, loqui, narrare.
A. to tell.
tomur, vacuus. Anglis Aquilo-
naribus tum, teum.
tonn, dens. vide tennur.
tooffa, vulpes.
tooff, duodecim. vide Cap. 6.
Gramm. nostræ.
torff, cæpes. S. turpe. A. turse.
* Z

traaß, obstinatio.
traudur, invitus.
tred, tero: trad, trivi: troða, te-
rere. S. tþeban. Anglice to
tread.
trie, lignum. G. TRIN. Sax.
tþeop, tþyp. A. træ.
trigd, virtus, fidelitas.
trine, rostrum.
trippe, equula.
trog, linter. Sax. tþoz. Angl.
trough, abveus.
troll, gigas.
trur/truu/truutt, fidus, a, um.
Ang. true. truu, fides. Sax.
tþeope.
tueir, duo.
tugur, numerus vicenarius.
tuinne, filum lineum. S. tþin.
A. twine, filum retortum:
à tþinan, conduplicare. Ang.
to twine.
tungr, luna. S. stella, astrum.
turn, turris. S. top. A. tower.
turtugu, viginti. vide Cap. 6.
Gramm. nostræ.

Þ.

Þaang, alga.
Þacka, gratias ago: Þackade, gra-
tias egi. Sax. þancap. Ang.
thanks, gratia: & þancian,
to thank, gratias agere. Þac-
ckargjord, gratiarum actio.
Það, hoc vel illud.
Þagd, beneplacitum.
Þagmalstur, taciturnus.
Þegur, gratus.
Þær, illæ: plurale ab þun, illa.
Þamb, tentigo.
Þamb, extensio.
Þang, alga.
Þare, alga.
Þaug, illa, plurale à Það, illud.
Þesur, odor.
Þeyr, illi, plurale ab þann, ille.
Þeingell, rex, Poëtice.
Þeige, taceo: Þayde, tacui. G.
ÞALHAN, tacere.
Þen, extendo: Þande, extendi.
Þesse, bicce. v. Cap. 5. Gramm.
nostræ. Þess þyns, vel Þess
þonar, ejusmodi.
Þickur, crassus. S. þiccol. Ang.
thick.
Þid, vos: dualis à þu, tu.
Það þidnar, quod gelu rigidum
erat, resolvitur. A. to thaw,
regelare.
Þiez, vos: plur. à þu, tu.
Þiettur, densus.
Þise, furtum. Sax. þeof. Ang.
thæf, fur.
Þigg, accipio: Þaa, accepi:
Þiggia,

Piggia, accipere. Sax. hiegean.
 Py, mancipium. S. heop.
 Py, famulitium.
 Ppdur, egelidus.
 Pil, sponda.
 Pil, confuse recito: habet Pulde
 in præterito.
 Ping, forum, res. S. ping, res,
 causa. Inde the hustings,
 Islandicè Pinghuse. Marc.
 xv, 16. John. xviii, 28, 33.
 domus causarum, vel forum
 Londinense. Anglicè thing,
 res.
 Pingd, gravitas.
 Pinn, tuus: Pyn, tua: Pitt, tu-
 um. vide Cap. 5. Gramm.
 Angl. Sax.
 Pioffur, fur. vide Pife.
 Piod, femur. A. thigh.
 Piod, bos castratus.
 Piods, portio vel ceti, vel alte-
 rius cadaveris partiti.
 Pis, festinanter & tumultuose
 incedo: habet Puste in præ-
 mier Pister, sitio. A. to thirst.
 Pogull, taciturnus. vide Peige.
 Pofa, caligo.
 Pol, patientia, tolerantia. Goth.
 𐍀𐍂𐍅𐍂𐍂, pati: 𐍀𐍂𐍅𐍂𐍂-
 𐍂𐍂, patientia, Sax. polian,
 pati.
 Pomb, alicujus rei extensio.
 Pooff, condensatio.
 Poofe, dorsuale.
 Pootta, transtrum.
 Por, audacia. S. deappan. A.
 to dare, audere.
 Porfinn, abstinencia.
 Porn, fibula.
 Prall, servus. Sax. hpræl. Angl.
 thrall; & thraldome, ser-
 vitus.
 Prallslegur, servilis.
 Præne, contentio.
 Praungur, angustus. A. throng.
 Preya, thorax.
 Preittur, fessus.
 Prep, parietis pars prominens.
 Pridia/ Pridia/ Pridta, tertius,
 tertia, tertium.
 Prif, nutritio. A. to thrive,
 augeri, nutriri.
 Prym, sub onere duro: habet in
 præter. Prumde.
 Pryz, tres.
 Proskulldur, limen. S. hæppre-
 palb. A. threshold.
 Prot, defectus; item, vocula ju-
 ris mendicis egenisque applica-
 ri solita, qui proximorum bo-
 nis alendi sunt.
 Pu, tu.
 Pua, larvo: Puode, larvi: Pua,
 lavare. G. 𐍀𐍂𐍅𐍂𐍂. S.

hpehan, bean. Puatte, lotio:
 Pueigenn, lotus.
 Puerfare, ascia.
 Puffa, tumor terræ.
 Pungur, gravis.
 Punnur, tenuis. S. hinne, tenuis.
 A. thin.
 Puß, gigas.
 Pusund, mille: Pusunder, millia.
 vide. Cap. 6. Gramm. Angl.
 Sax.

u.

ude, imber: Pad udar, continui
 imbres descendunt.
 ugla, noctua. A. owle.
 ulffur, lupus. G. 𐍂𐍅𐍂𐍂𐍂. S.
 pulf. A. wolf.
 ull, lana. S. pulle. A. wooll.
 undarlegur, mirus, alienus. S.
 pondop. A. wonder, mira-
 raculum.
 undeforull, faldus animi.
 unge, pullus. S. iong, juvenis.
 ungur, juvenis.
 ungur/ ingre/ ingstur, juvenis,
 junior, maxime juvenis. S.
 iongpe. A. younger.
 unna, favere: unnande, favens:
 unne favi, ab ann faveo. S.
 unnan, zeunnan, indulgere,
 ex mera gratia dare.
 upphaf, initium, principium.
 upphriggiadur, qui est tumentis
 gibbosoque dorso, instar ele-
 phanti. Sax. hpicge, dorsum.
 A. Bor. rigg.
 urde, erui; ab ir, eruo.
 ursturdur, censura, judicium,
 sententia lata.
 urburdur, exposititium quid.
 uxe, bos castratus. S. oxa. Angl.
 ox, bos.

v.

Vad, vadum. S. padan, vadare,
 vadum transire: pad, vadum.
 Eboracensibus a wath.
 vadur, funis.
 var vel vier, nos; plur. ab eg,
 ego. v. Gr. A. S. Cap. 5.
 vard, jucunda quies.
 vaf, involutio.
 vafenn, implicatus.
 vagl, trabs.
 vagn, currus. S. pægen. Angl.
 wain; or waggon.
 valenn, electus. G. 𐍂𐍅𐍂𐍂𐍂,
 eligere: 𐍂𐍅𐍂𐍂𐍂𐍂𐍂,
 electos, Luc. 18. 7. A. Bor.
 to weal, eligere.
 valennkunnur, perspectæ fidei &
 integritatis homo.

vallettur, vacillans in verbis &
 sermone fallax. A. to fal-
 ter, in verbis vacillare.
 vanmegnugur, imbecillus. 𐍂𐍅𐍂𐍂,
 & pana, ut antea notavimus,
 denotant defectum.
 var, cautus. Sax. pæpe, cautio.
 A. wary, cautus: beware,
 cave.
 vareigd, cautio, prudentia.
 vargur, furiosus: vann giordist
 vargur i vie, violavit vel exiit
 sacramentum.
 varme, calor. G. 𐍂𐍅𐍂𐍂𐍂,
 calefacere. S. pæpman, pyp-
 man. A. to warme.
 varordur, prudens & parcus. G.
 𐍂𐍅𐍂𐍂𐍂, sapiens.
 varp, ora calcei, pullatio.
 vase, funda.
 var, cera. S. pæx. A. wax.
 ved, vado: habet ood in præte-
 rito. vada, vadere. v. ood.
 vedur, aër, ventus. Sax. pedep.
 Anglicè wether, tempestas,
 celum.
 ves, circumvolvo: habet vasde
 in præter.
 ves, telam texo: habet oof in
 præter. vefa, texere. S. peo-
 fan. A. weave.
 vesur, tela textoria. S. pepta.
 A. the west, subtegmens.
 veg, trutino vel interimo: habet
 vo in præter. vega, trutinare.
 S. pægan. A. to weigh.
 veggur, paries.
 veglegur, insignis, gloriosus.
 vegsamlegur, insignis, gloriosus.
 vegsemð, honor.
 vegur, via. G. 𐍂𐍅𐍂𐍂. S. pæz,
 pæz, via. A. way.
 veide, venor: habet in præter.
 veidde.
 veifur, infirmus, languidus. S.
 pac, pace. A. weak.
 veitsla, convivium.
 vek, excito: vakte, excitavi. S.
 pacian, excitare. Angl. to
 waken, awaken.
 vel, eligo: valde, elegi. vide
 valenn.
 vell, ebullio: vall, ebullii. S. pe-
 allan, fervere, æstuarere. Droit-
 wicensibus to wall.
 velld, levando oneri sum: habet
 valld in præter. Infinitivus est
 vallda.
 vellde, potentia. Goth. 𐍂𐍅𐍂𐍂-
 𐍂𐍂. S. pealdan, domina-
 ri, potestatem habere. Valb,
 potentia: pealdan etiam signi-
 ficat regere, gubernare. In-
 de apud nos to weild the
 scepter, to weild the
 sword,

word , <i>sceptrum, gladium regere.</i>	vidur , <i>arbor, lignum.</i>	vinfall , <i>amicitia pollens.</i>
velltt , <i>volvor: habet valltt in præt. A. Bor. to welltt a tart, i. e. evertere. Goth.</i>	vidur , <i>frutex ve arbor.</i>	vinfallapaur , <i>amicitia. Sax. pine-rcip, fraternitas. ovinsfallapaur, inimicitia.</i>
YLLYGAN , <i>S. palpian. A. to wallow.</i>	vic , <i>sacramentum iustitium. G.</i>	vinur , <i>amicus.</i>
ven , <i>assuefacio: vande, assuefeci. Sax. gepunian, assuefcere. A. to vont.</i>	VEIHΛ , <i>vel VEIHS, sanctus.</i>	virke , <i>vallum. S. pepc, peopc. A. a work, vel bullwork.</i>
vende , <i>verto. G. VANDGAN. S. pendan, vertere. Ang. to wind.</i>	viel , <i>cauda avis.</i>	vit , <i>ratio, scientia. G. VITAN, scire. S. pican. A. I wot, scio: pitt, wit, ingenium.</i>
ver , <i>defendo: varde, defendi. S. pepian, defendere. Angl. to ward.</i>	viel , <i>fallacia.</i>	vitna , <i>testor: vitnade in præt. G. VEITVXAGAN, testari. S. gepita, testu: pitneyre, gepytur, testimonium. A. witnesse.</i>
ad vera , <i>esse; Infinitivus ab eg er vel em, sum; in secunda Persona Imperativi vertu, unde Ang. Boreal. dicunt war thou by, i. e. be thou by, or stand out of the way.</i>	vielinde , <i>gula.</i>	vitnißburdur , <i>testimonium.</i>
verd , <i>cogor: habet in præt. vard.</i>	vier vel var , <i>nos.</i>	vitur , <i>sapiens. Sax. pita. vitur/ vitrare/ vitrastur.</i>
ad verda , <i>fieri; ab eg verd, fio. vide Gramm. Angl. Sax. c. 7.</i>	vif , <i>famina. S. pif. A. wife.</i>	vode , <i>periculum.</i>
verdur , <i>prandium.</i>	vige , <i>munimentum.</i>	vodve , <i>coxa.</i>
veria , <i>armamentum.</i>	vigur , <i>ensis.</i>	vogur , <i>fretum.</i>
verf , <i>opus. S. peopcan, operari. Ang. to work.</i>	vydforall , <i>qui longe lateque peregrinatur. vydur, amplus. S. pid, pide. A. wide.</i>	þad vofnar , <i>humescit.</i>
versla , <i>aqua quæ non congelatur.</i>	vyg , <i>cædes. S. pig, bellum.</i>	þad volnar , <i>incalescit. v. vell.</i>
veske , <i>scrinium, pyxis. Angl. deske.</i>	vyk , <i>sinus terræ; etiam vif. S. pic, pyce, sinus, ripa, littus sinuosum.</i>	vomb , <i>venter. G. VAMBΛ. S. pamb. A. womb. Scor. wamb.</i>
vesfold , <i>miseria, calamitas vestur, occidens.</i>	vyk , <i>cedo: veik vel vick, cessi: vykia, cedere.</i>	vomn , <i>nævus, dedecus. S. pem, & pemme. A. wem.</i>
vetur , <i>hyems. G. VINTKNS. S. pintep. A. winter.</i>	vyn , <i>vinum. G. VEIN. S. pin. Ang. wine.</i>	von , <i>spes.</i>
þad vetrar , <i>hyemescit; unde A. Bor. dicunt it weathers, tempestas sævit.</i>	vyngl , <i>vertigo.</i>	vondur , <i>virga. A. a wand.</i>
vid , <i>nos, de duobus.</i>	vys , <i>sapiens. S. pif. A. wife.</i>	vopu , <i>arma. Sax. pæpen. Ang. weapons.</i>
vidburdur , <i>eventus.</i>	vil , <i>volo.</i>	vopnadur , <i>armatus. Saxonice pæpneb.</i>
	villa , <i>error. S. þolian, errare.</i>	vor , <i>nofter & nostra: vort, nostrum.</i>
	villtur , <i>errore captus.</i>	ver , <i>labrum.</i>
	villd , <i>voluntas. S. pilla. A. the will.</i>	ver , <i>ver.</i>
	vinatta , <i>amicitia. Sax. pine, dilectus.</i>	þad vorar , <i>ver incipit.</i>
	vind , <i>glomerio: vatt, glomeravi. Ang. to wind.</i>	vern , <i>defensio, munitio. v. vet.</i>
	vindur , <i>curvus.</i>	ves , <i>postula.</i>
	vindur , <i>ventus. G. VINDS. S. pind. A. wind.</i>	
	vingan , <i>amicitia, favor.</i>	
	vinn , <i>laboro: vann, laboravi. G. VINNAN, tolerare. S. pinnan, laborare.</i>	

SPECIMEN Islandiæ Historicum & magna ex parte Chronographicum, per Arngrimum Jonam, Islandum, Amstelodami, 1648.

Biildur , <i>notat Uncum quo in venæ sectione Chirurgi utuntur.</i>	Diup , <i>audga, prædives.</i>
Blanda , <i>est serum lactis, à miscendo, quod non nisi aqua mixtum bibatur. A. Bor. to blend, miscere.</i>	Thranderus , <i>nuðbeinn dictus, à crurum gracilitate.</i>
Þangur , <i>sic piscem marem vocant.</i>	Stenulfus , <i>hin lagir, dictus à statura pusilla.</i>
Þogg , <i>est verber. Storchoggue, magna verbera infligens.</i>	Kialke , <i>maxilla.</i>
Onundur , <i>liom, splendor, à venustate formæ.</i>	Quia vel knia , <i>est stabulum æstivum agnis mulgendis sub dio destinatum.</i>
Þnappe , <i>velox.</i>	Stutull , <i>sagitta.</i>
Kitropp , <i>querno corpore præditus.</i>	Ogiassa , <i>infortunium.</i>
Belgur , <i>uter, bulga.</i>	Snaffioll , <i>montes nivosi.</i>
Mioffee , <i>gracilis.</i>	Þuiith sky , <i>alba nubes.</i>
Ormerus , <i>hin orve, i. e. liberalis, munificus.</i>	Þagra brecka , <i>amænus clivus.</i>
Þelga sel , <i>sacer mons.</i>	Þaer eru fruidare, fostre po peir, skiale sig, pauci sunt, mi nutritie, qui si ringant faciem, formosiores appareant.

Skammbendigur, qui curvum habet brachium.
 Thorderus, hræda, quasi dicas, timor vel terror.
 Quærnbytur, molam præmordens.
 Liot, turpis.
 Gil, montis cujusdam ruptura.
 Thorbrandus, orrefur, quasi acriter impellens.
 Staffuz, denotat scriptionem.
 Beckur est rivus & scamnum.
 Helgo, hin magre, macilentus.
 Kroppe, corpus vel cadaver.
 Thoralfus, hin starke, fortis.
 Odinus, rotenn sive calvaster.
 Thever aa, est rivus qui vallem, non per longitudinem, sed qui è montibus ruens, eandem transversim interluit.
 Fiskelatur, piscosus rivus.
 Lundur, lucus.
 Ormerus, Toskubatur, à portata tergo mantica dictus est.
 Gnupar, vocantur altiora montium cacumina.
 Skard, est ruptura, defectus, hiatus.
 Skratte fel, mons demonum.
 Þeianda dal, silens vallis, vallis rivus sine murmure decurrentis.
 Thorkillus, hinn haffve, i. e. procerus.
 Gunulfus, kreppa, i. e. angustia.
 Þoka neff, rostrum accipitris.
 Þialme, appellant Islandi Boves capite albos, reliquo vero corpore conspiciendo, quovis colore simplici præter album.
 Þyctva-ða conferta habitatio.
 Digre, crassus, corpulentus.
 Raffnerus, Þaffnar-lykill, cognominatus est à portu & clavi, quod, cum insignis fuerit pirata, portum ubique commodum tamen inveniret & aperiret.

Biorno, offlate, i. e. ornatui deditus. Idem etiam hin audax cognomen habuit, i. e. opulentus.
 Audur, vernacula, nomen est singulare collectivum, plurali defectivum: notat omnis generis opes & divitias.
 Kvold, vespera.
 Oarga, animosus & audax, confidentia leonina præditus. Leonem certe appellant Islandi dys red oarga, quod metuere nesciat.
 Þliid, denotat lætus, mentis cujusvis.
 Thornkillus, fernamule, quasi os vel mentum hordeaceum.
 Breidbolstad, latifundium.
 Olverus, Barna-fall, sic dictus quia piraticam more sui seculi exercens, pueris & infantibus parceret, contra piratarum consuetudinem.
 Thorbernus, farlatappe, i. e. Baronum pugil.
 Raffnerus, hinn-hermste, i. e. stolidus.
 Þostmyrcur, Autumnales tenebræ.
 Sleggia, majus mallium.
 Þatfanes, Cygnorum Isthmus.
 Þauka-dal, accipitrum vallis.
 Kirckus, hinn raude, i. e. rufus.
 Germundus, heliar-skinn, à furvo colore dictus.
 Thorarinus, þrofur, i. e. uncus.
 Þasturs-fell, Hircorum mons.
 Thorgerus, floskubatur, dictus à gibbositate.
 Þurafjord, sinus arietum.
 Kollven, hinn rane, dictus à robore.
 Þallte, Suem marem & adultum; Þriis, Succulum exponimus.
 Þyvatr, Stagnum majus in Islandia, dictum à my & vatn, propter muscas misere stagnum illud infestantes.
 Chetellus, þistill, à tributis.

